

Mörser Karl-Gerät 040/04 I (Initial Version) on railway transport carrier

1:35 Scale

德国“卡尔”(60cm)&(54cm)自行迫击炮初期铁路运输型

READ BEFORE ASSEMBLY

- Study and understand these instructions thoroughly before beginning assembly. Make sure all parts are included by comparing them to those shown on pages 2 & 3 of these instructions.
- Remove parts from sprues as needed, and trim excess with a hobby knife. Be careful not to lose small parts.
- Remove photo-etch parts from sprue as needed using a hobby knife or photo etch cutter.
- Apply cement to photo etch parts as shown on instructions. Applying too much cement will restrict the operation of these

movable parts. Apply cement carefully! Removed photo etch parts can have sharp edges. Take care when handling these to avoid injury.

- Apply decals to necessary parts prior to assembly.
- Additional tools recommended(not included):Sprue cutter, Long nose pliers, hobby knife, file, tweezers, pin vise, scissors, cement, sandpaper, soft cloth, glue and paint.
- Keep all parts out of reach of children, as they pose a choking hazard. Discard all unnecessary bags and sprues when model is completed to avoid accidental injury.

装配之前仔细阅读

- 小心用模型锉刀锉平所有零件表面的注射浇口。
- 小心用刀片切下蚀刻片零件，不要遗失小零件。
- 用强力快干胶水粘合蚀刻片零件和金属轴。过量的快干胶水使用可能导致可动零件会粘住，小心涂胶。
- 取蚀刻片时应特别注意安全，防止利边划伤手指。
- 某些零件表面需贴水上贴纸，请选择在装配的同时进行。
- 推荐模型工具(自备)：胶水，水口剪刀，长咀钳，刀片，锉刀，镊子钳，钻，剪刀，瞬间快干胶。
- 软布同砂纸同时也应该是必备工具。
- 请使用塑料胶水和油漆，模型内不含。
- 谨防小孩吸吮塑料零件，或者将塑料袋套在头上，制作时应将套材远离小孩接触。

水贴纸的使用：

1. 从水贴纸上剪下印花；
2. 将印花放入温水中浸10秒，然后放在干净布上。
3. 拿着印花纸板将印花移到模型上；
4. 手指蘸水将印花移到适当的位置；
5. 用软布轻压印花直至水干，气泡消失。

DECAL APPLICATION

1. Cut off decal from sheet.
2. Dip the decal in tepid water 40°C for about 10 sec. and place on a clean cloth.
3. Hold the backing sheet edge and slide decal onto the model.
4. Move decal into position by wetting decal with finger.
5. Press decal gently down with a soft cloth until excess water and air bubbles are gone.



cyanoacrylate glue
使用强力胶



weight
配重



make hole
钻孔



cut / remove
切除



option
选择



no cement
不涂胶水



decal
贴纸



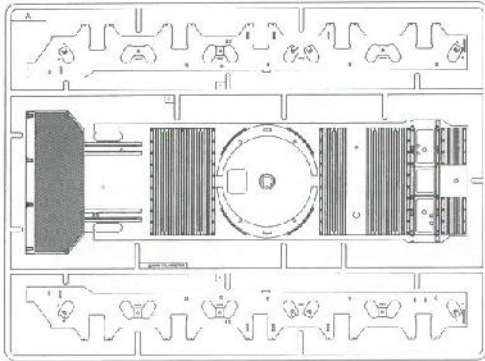
bend
弯曲



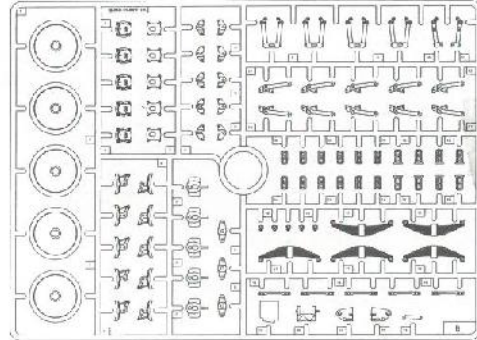
file / sand
锉平

部品图 Parts

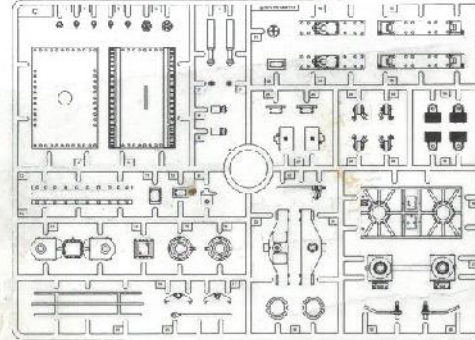
A x 2 ✓✓



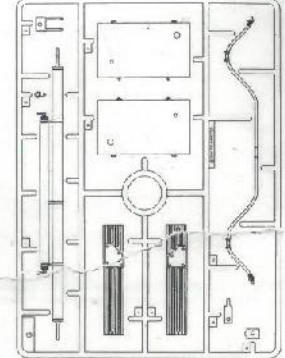
B x 4 ✓✓✓✓



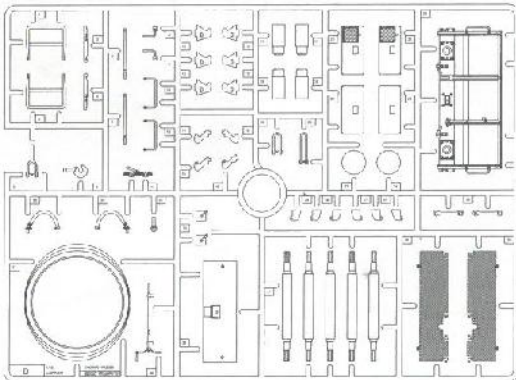
C x 2 ✓✓



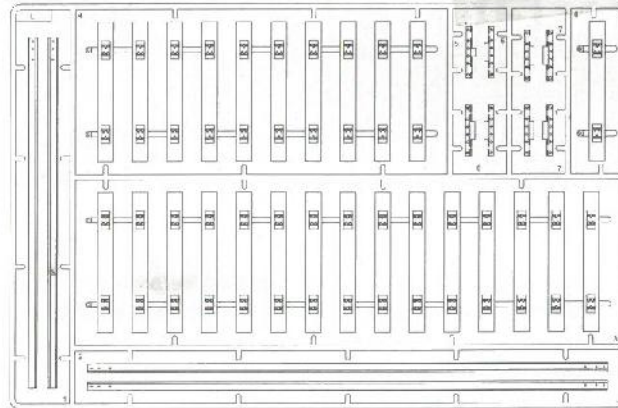
G ✓



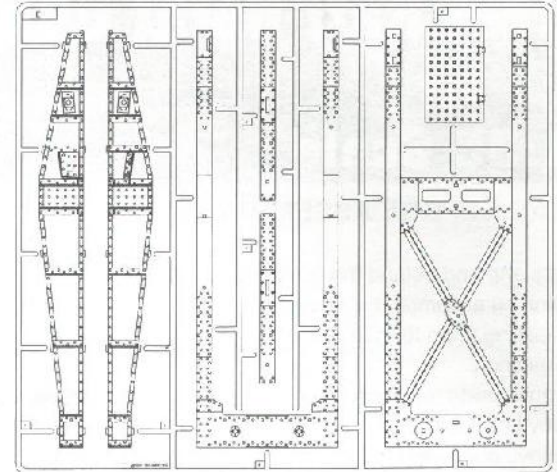
D x 2 ✓✓



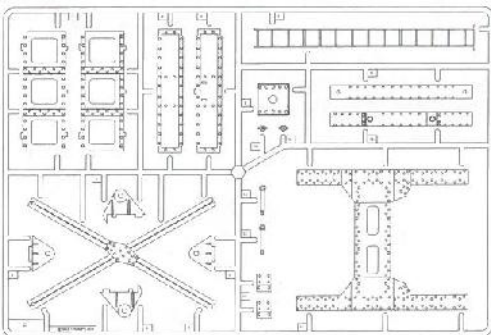
L x 2 ✓✓



E x 2 ✓✓



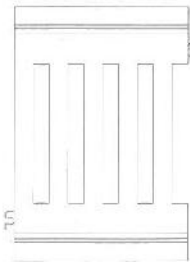
F x 2 ✓✓



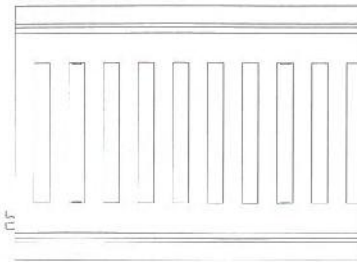
路基 A x 2 ✓✓
Road bed A x 2



路基 B x 4 ✓✓✓✓
Road bed B x 4



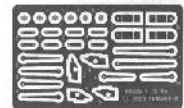
路基 C x 2 ✓✓
Road bed C x 2 ✓✓



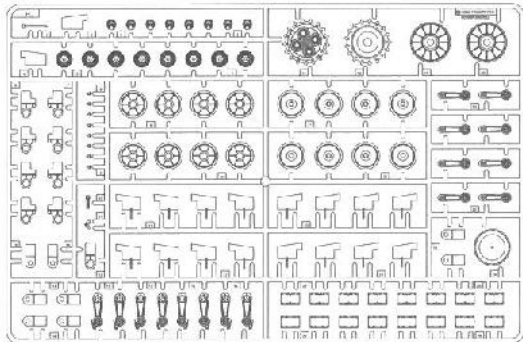
《聚乙烯套》 x 2 ✓✓
Poly cap x 2 ✓✓



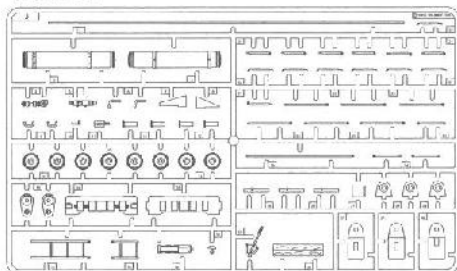
《蚀刻片》 A ✓
Photo etched part (PE) A



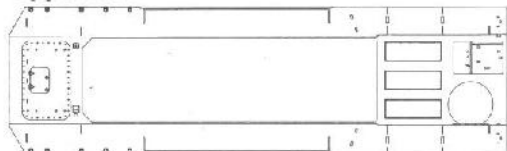
部品图 Parts
H x 2 ✓



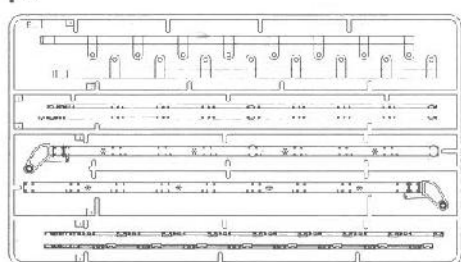
J x 2 ✓



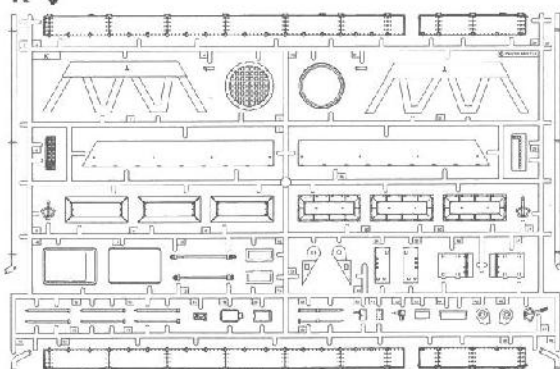
车面
Upper hull ✓



P ✓



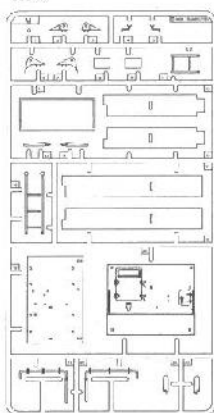
K ✓



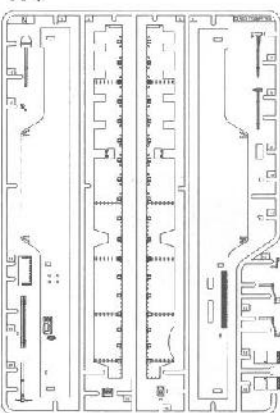
车底
Hull ✓



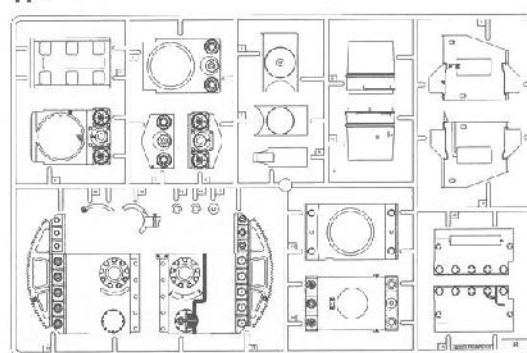
M ✓



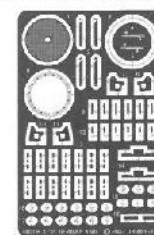
N ✓



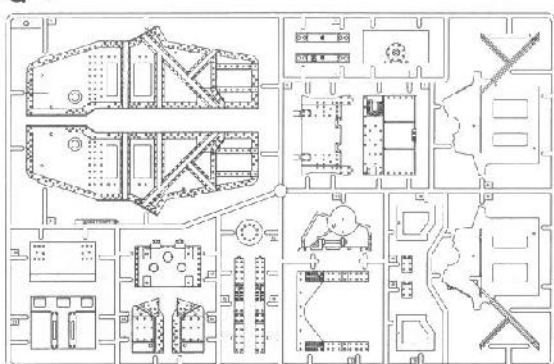
R ✓



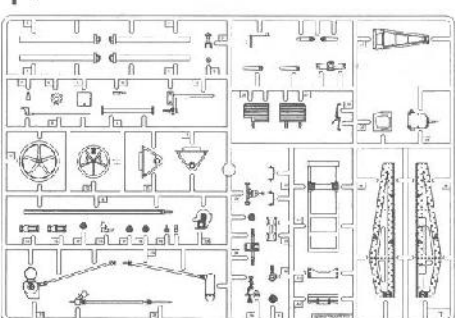
《蚀刻片》 B ✓
Photo etched part (PE) B



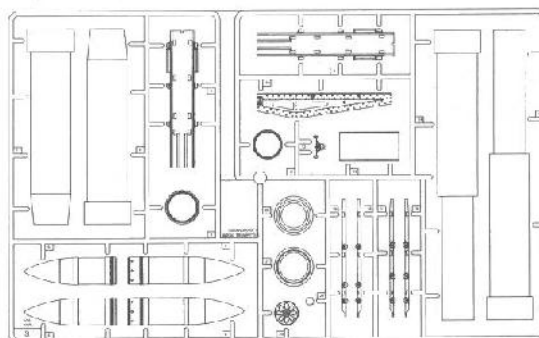
Q ✓



T ✓



S ✓



弹簧 $\phi 4.0 \times 35\text{mm} \times 4$
Spring $\phi 4.0 \times 35\text{mm} \times 4$

长金属轴 $\phi 2.0 \times 35\text{mm} \times 2$
Long shaft $\phi 2.0 \times 35\text{mm} \times 2$

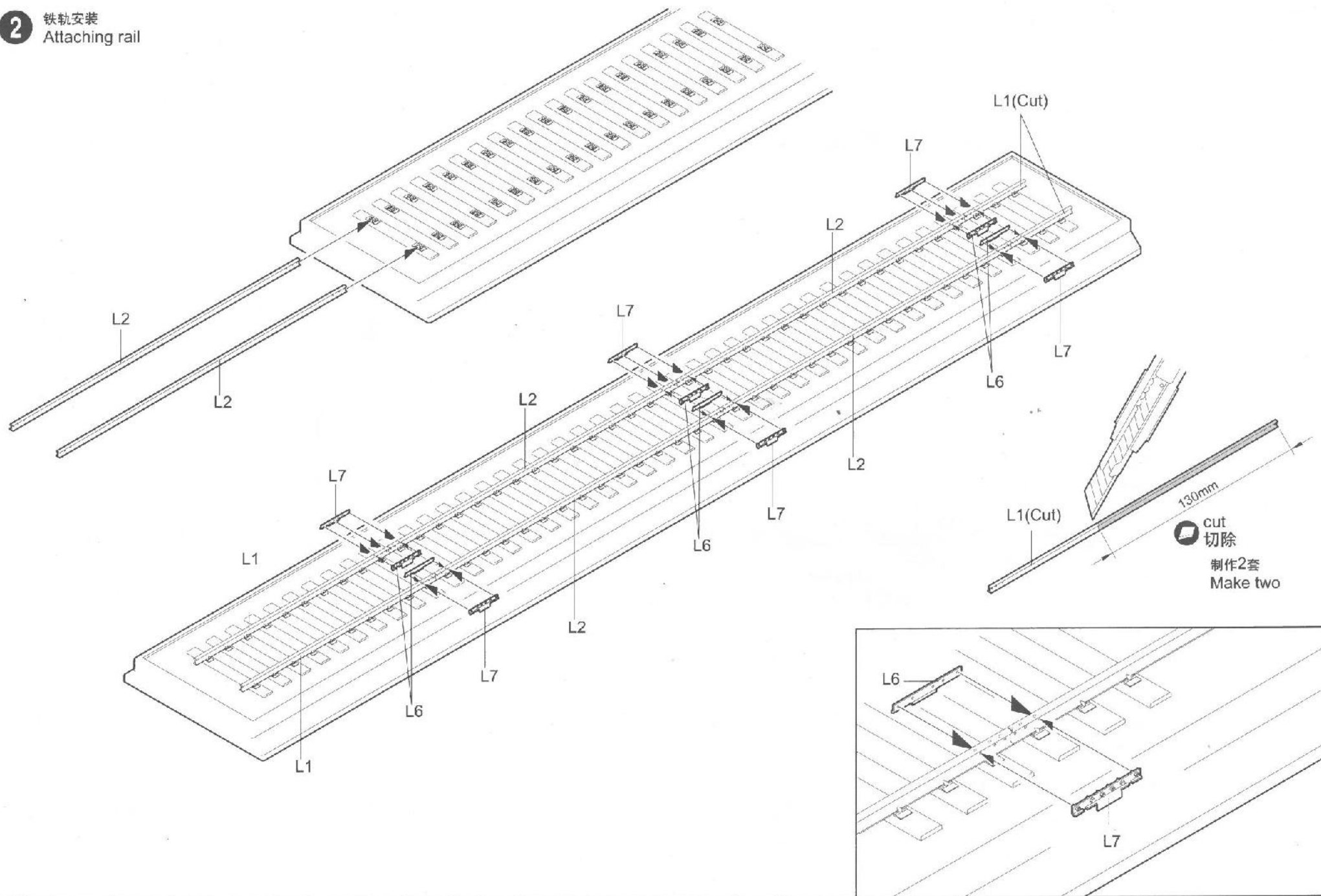
短金属轴 $\phi 2.5 \times 16\text{mm}$
Short shaft $\phi 2.5 \times 16\text{mm}$

履带 x 2
Track x 2 ✓

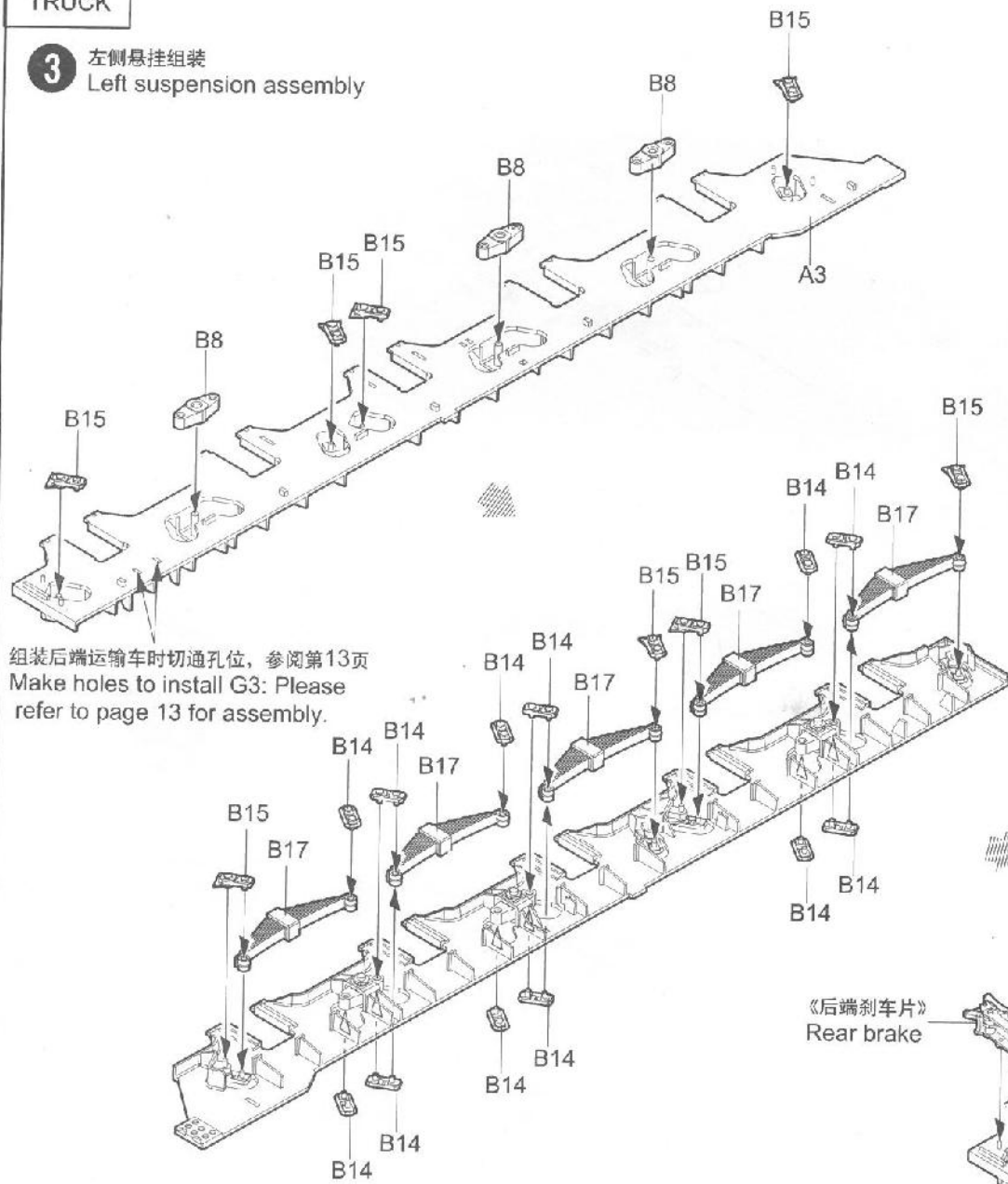


2

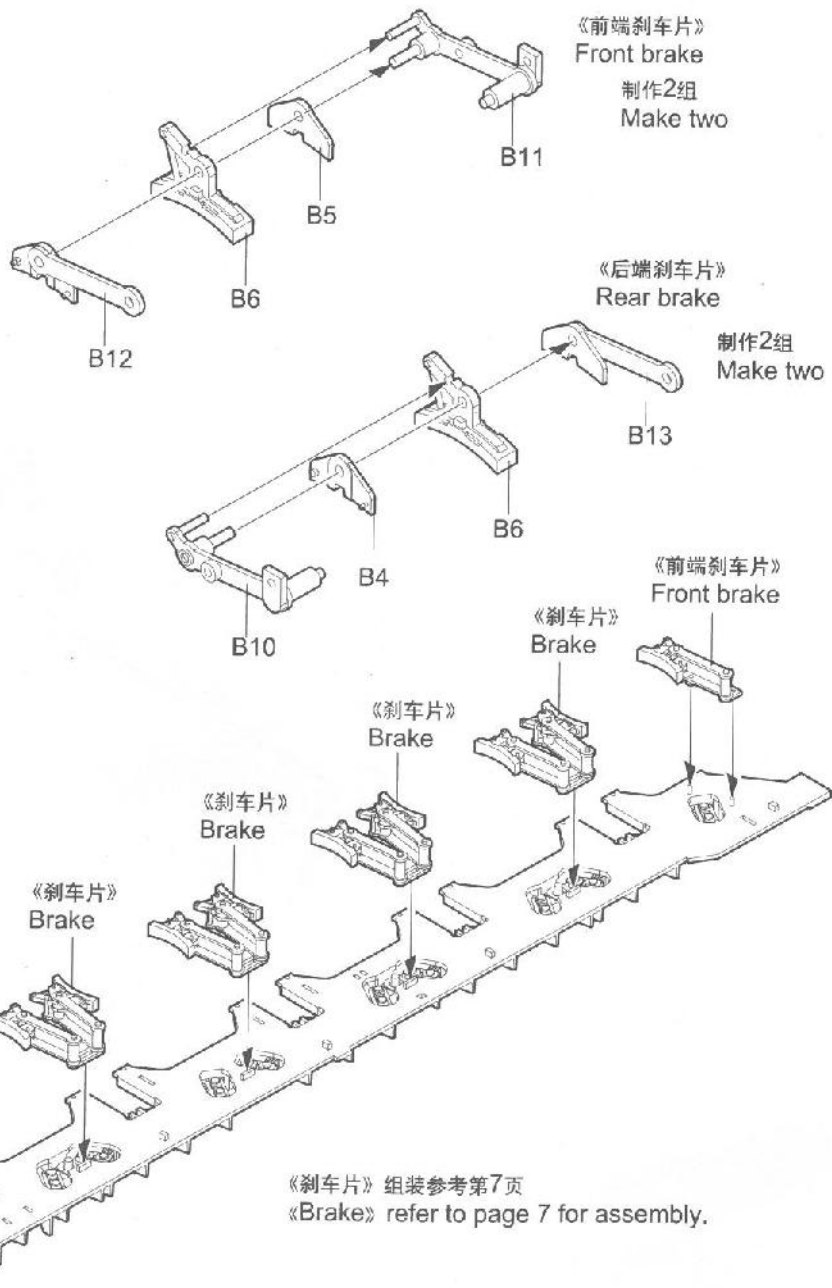
铁轨安装
Attaching rail



3 左侧悬挂组装
Left suspension assembly

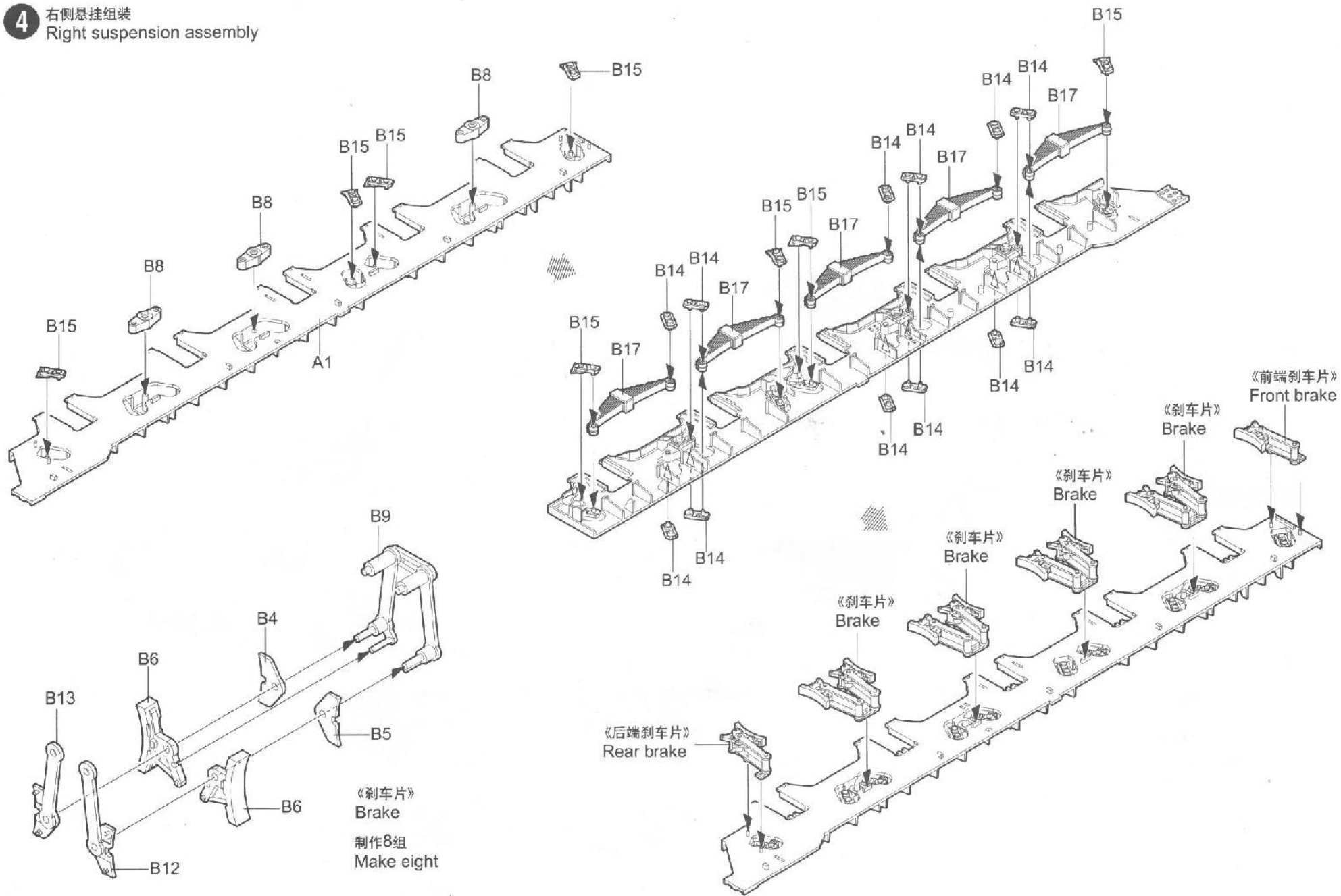


组装后端运输车时切通孔位，参阅第13页
Make holes to install G3: Please refer to page 13 for assembly.

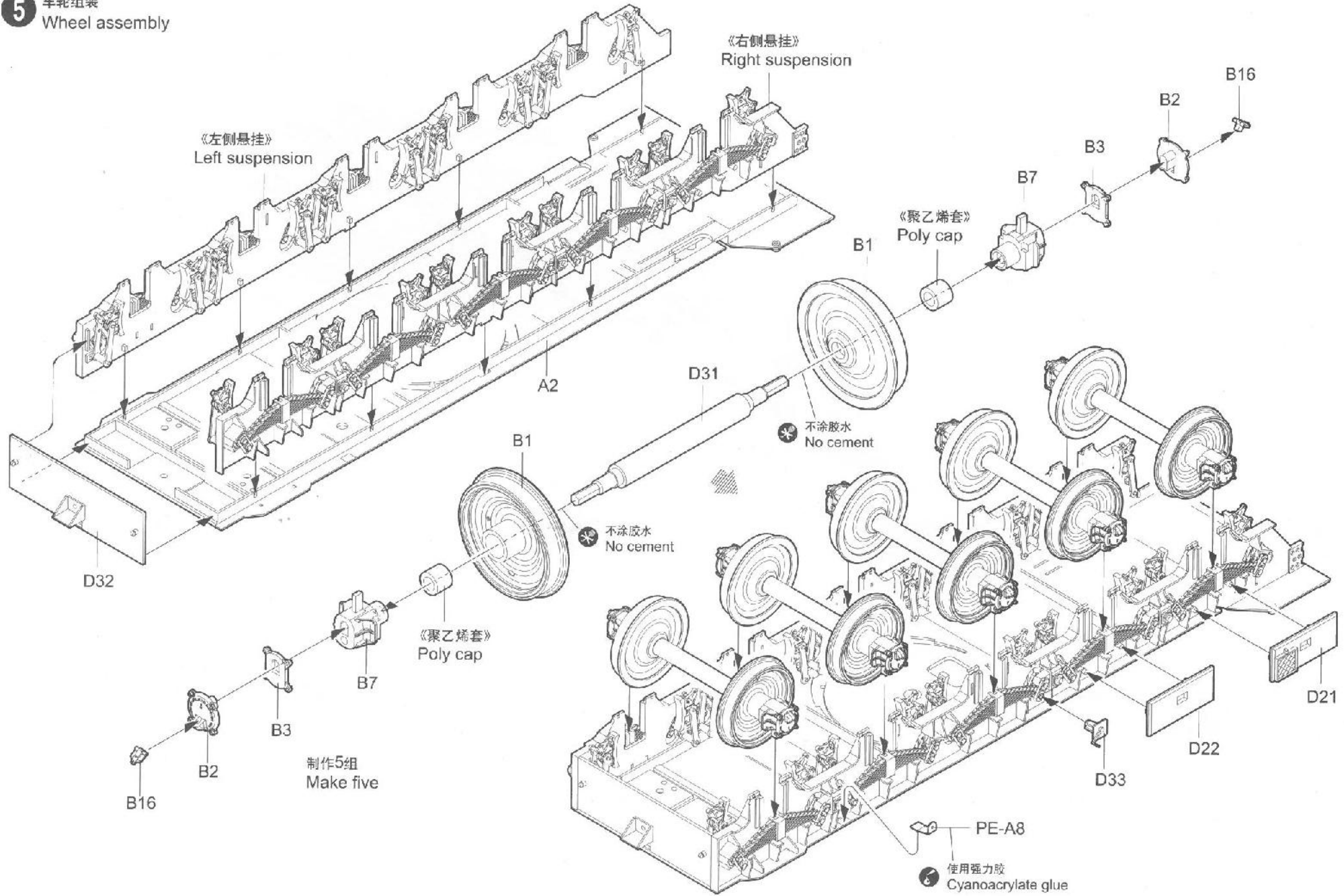


《刹车片》 组装参考第7页
《Brake》 refer to page 7 for assembly.

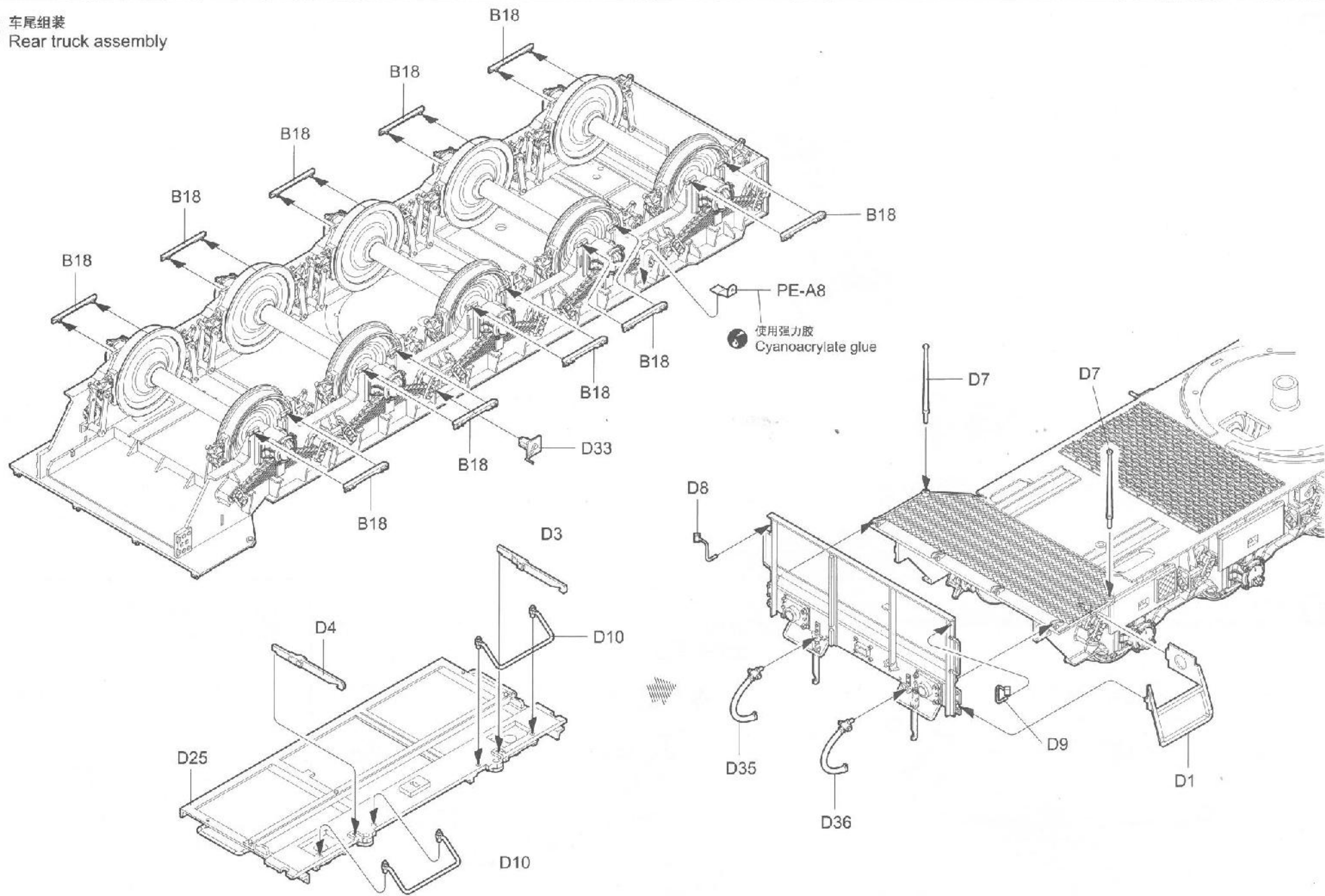
4 右侧悬挂组装
Right suspension assembly



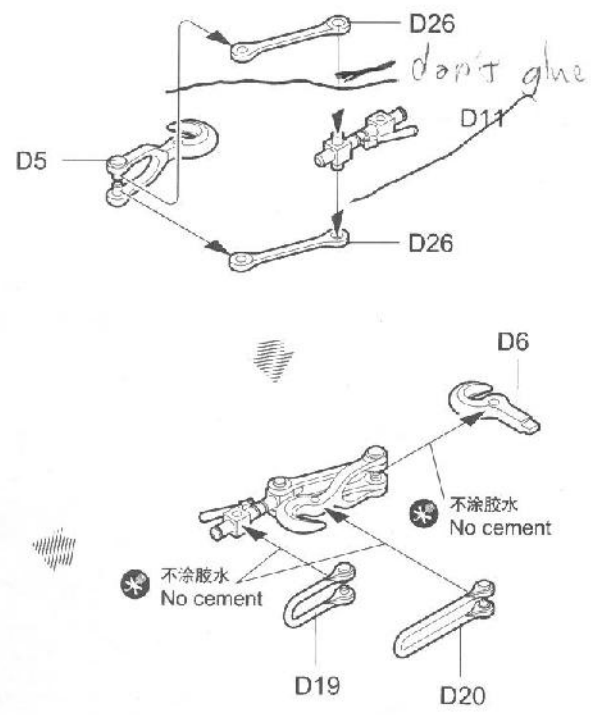
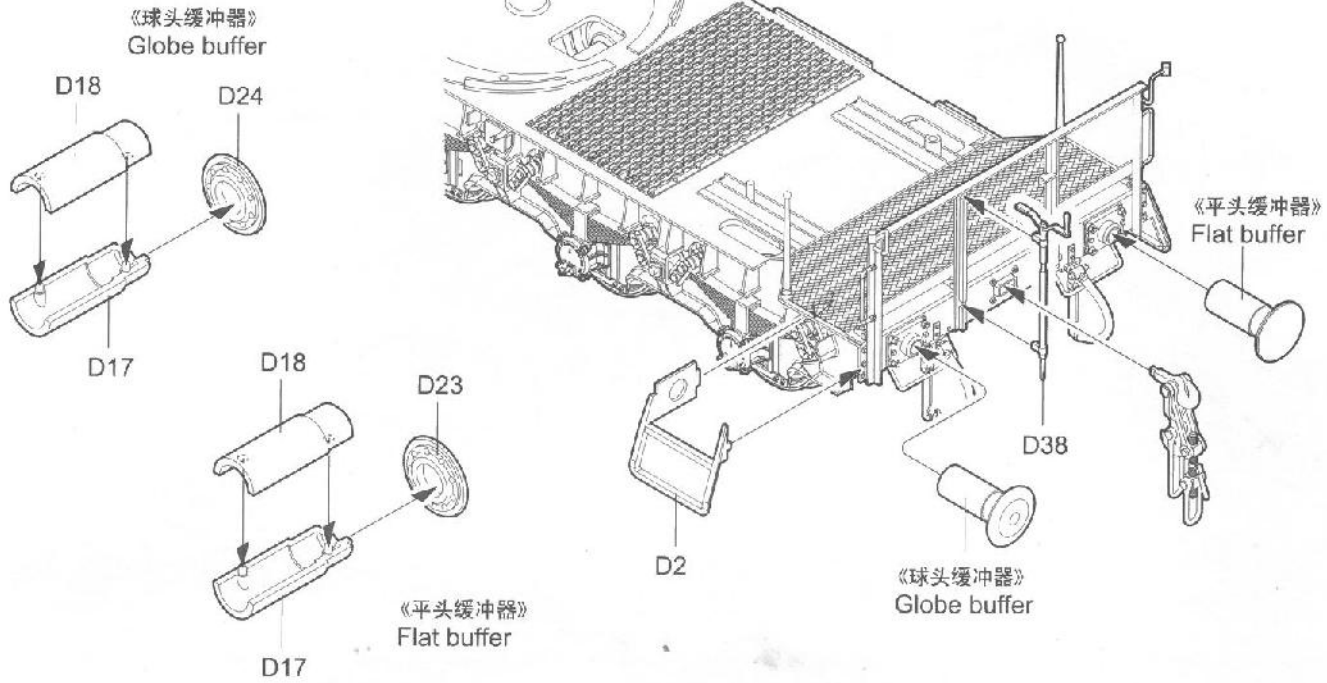
5 车轮组装
Wheel assembly



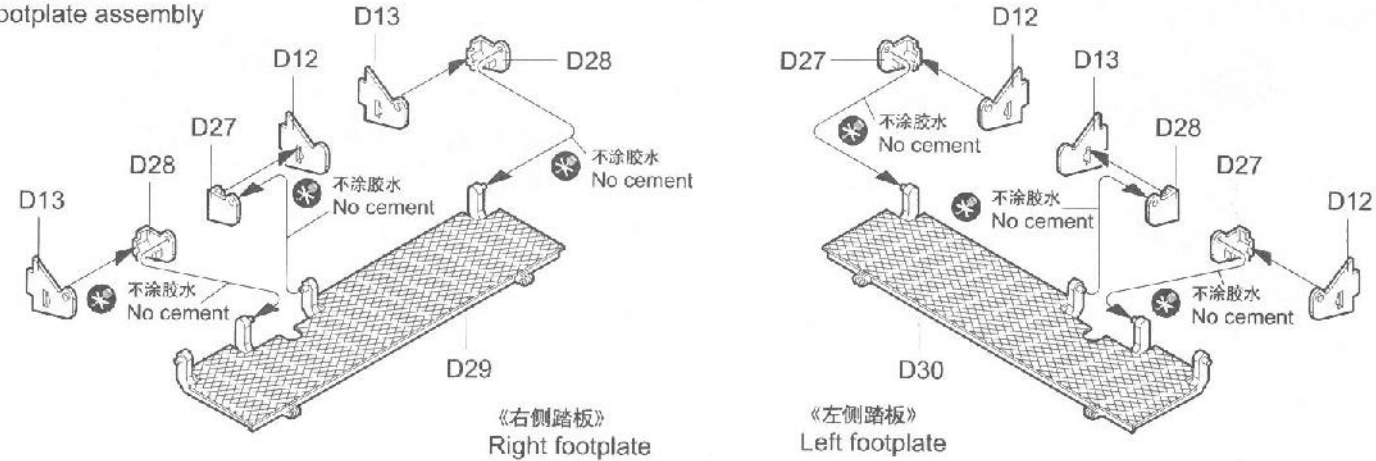
6 车尾组装
Rear truck assembly



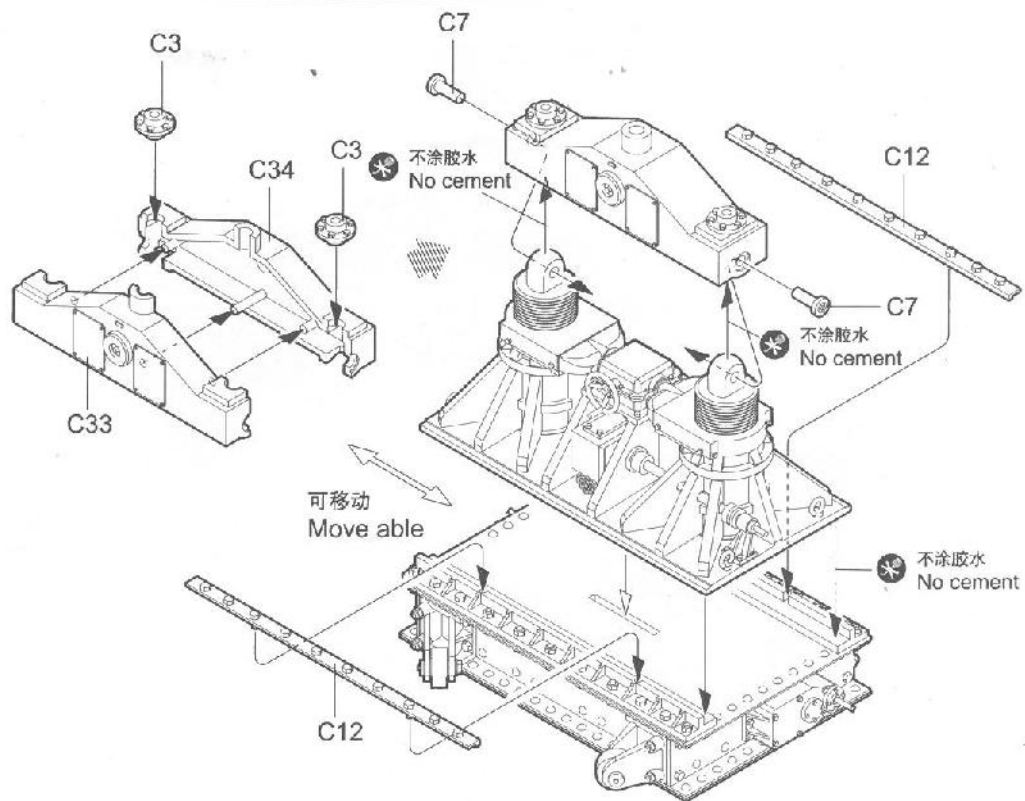
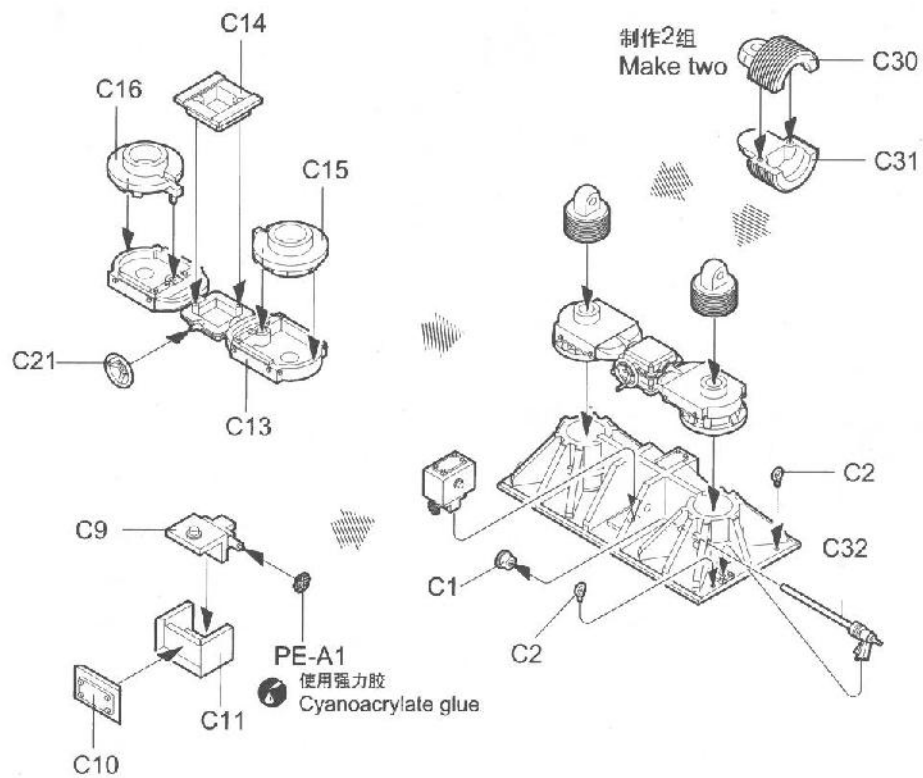
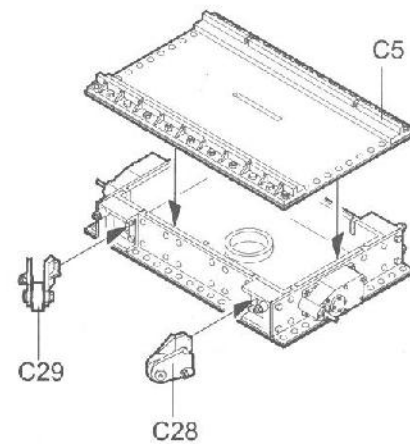
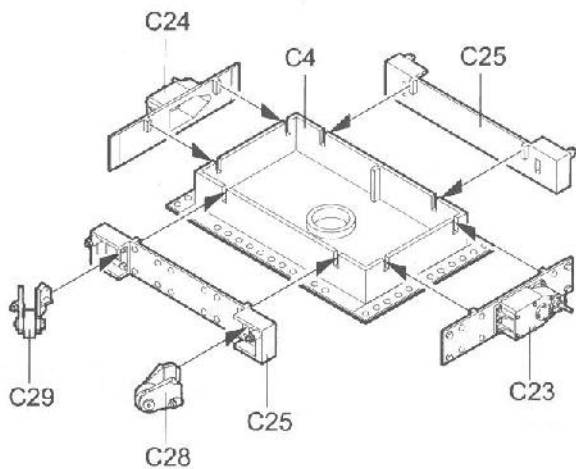
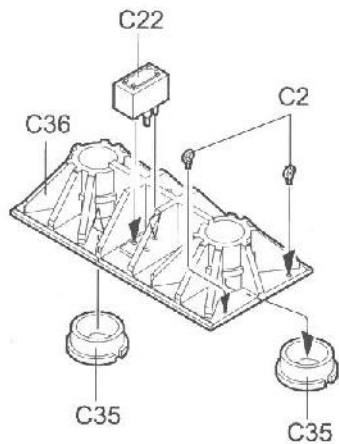
7 车尾组装
Rear truck assembly



8 收放踏板组装
Footplate assembly

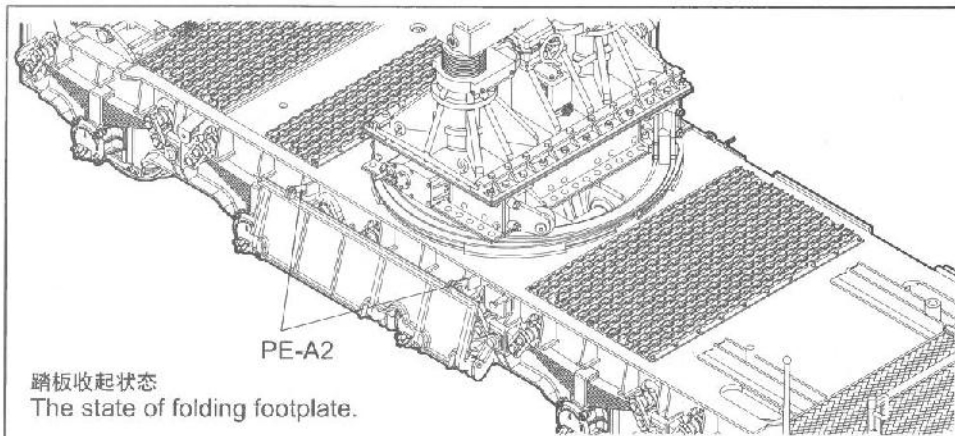
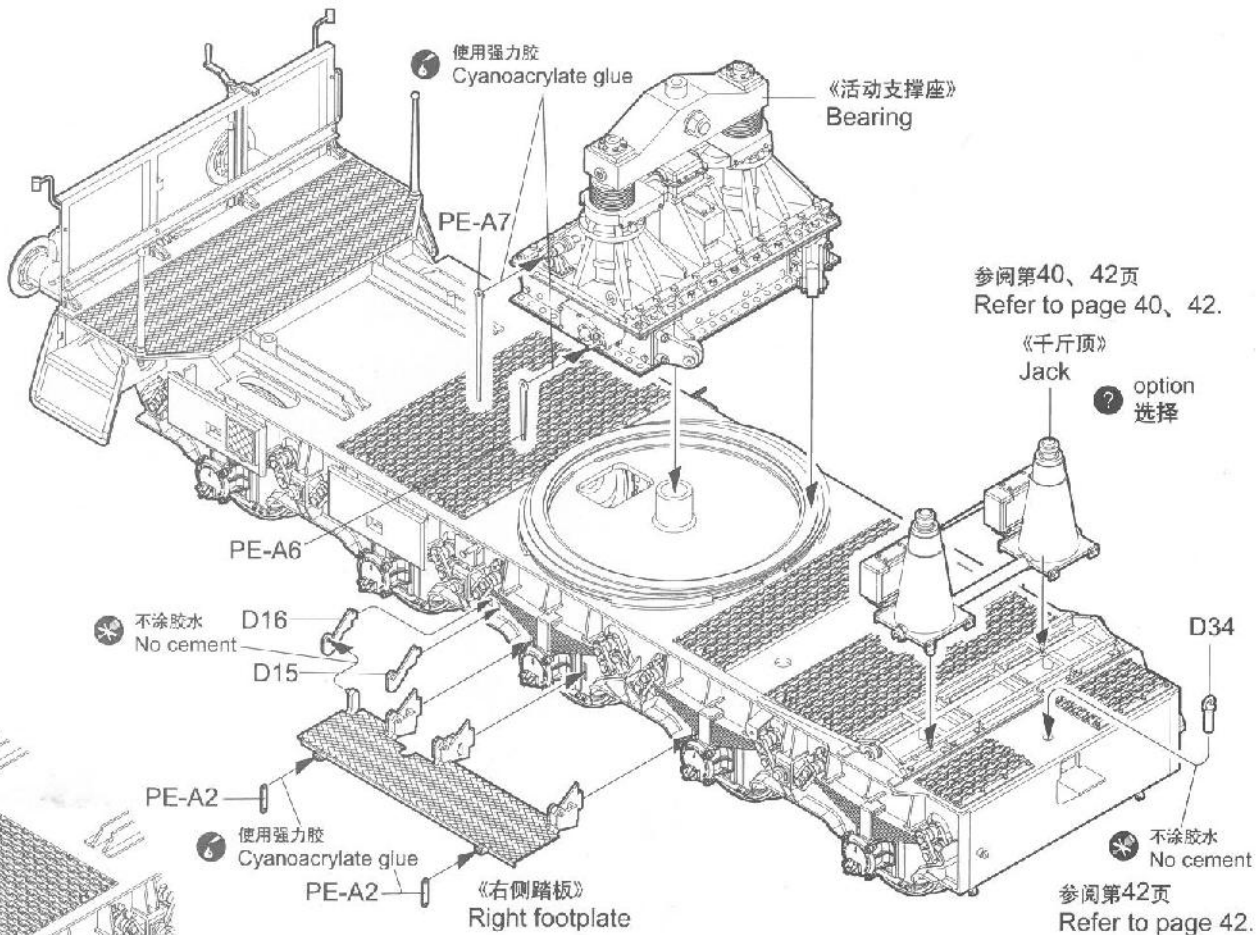
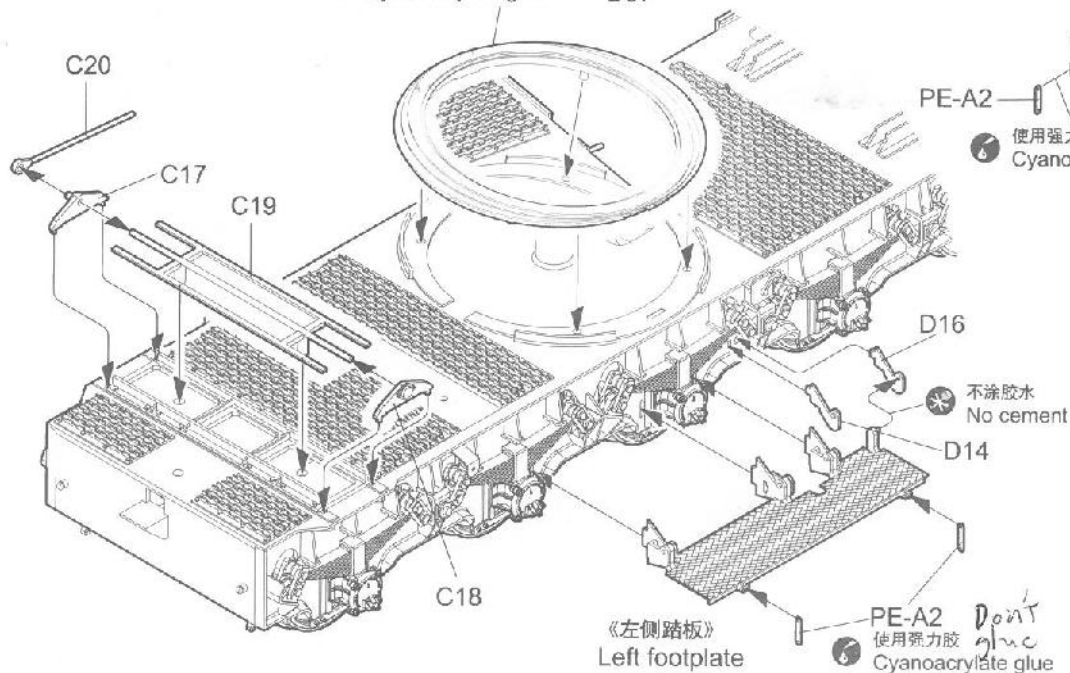
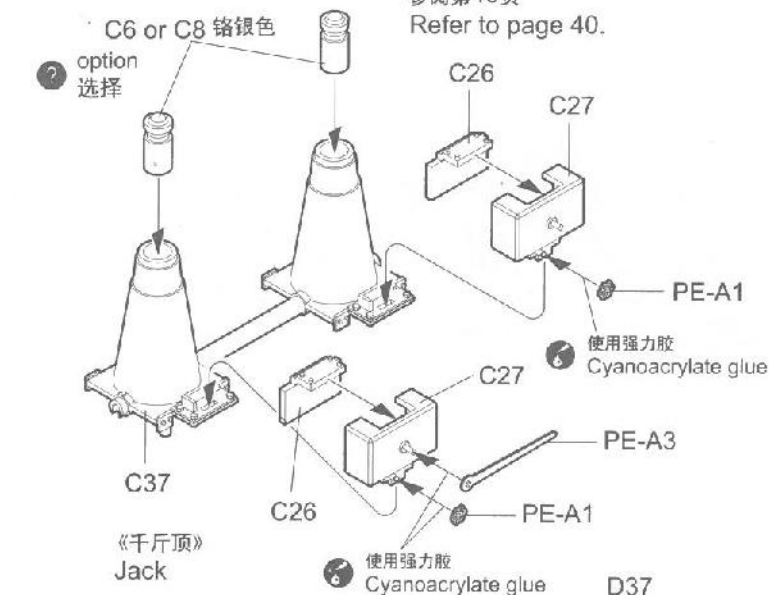


9 活动支撑座组装
Bearing assembly



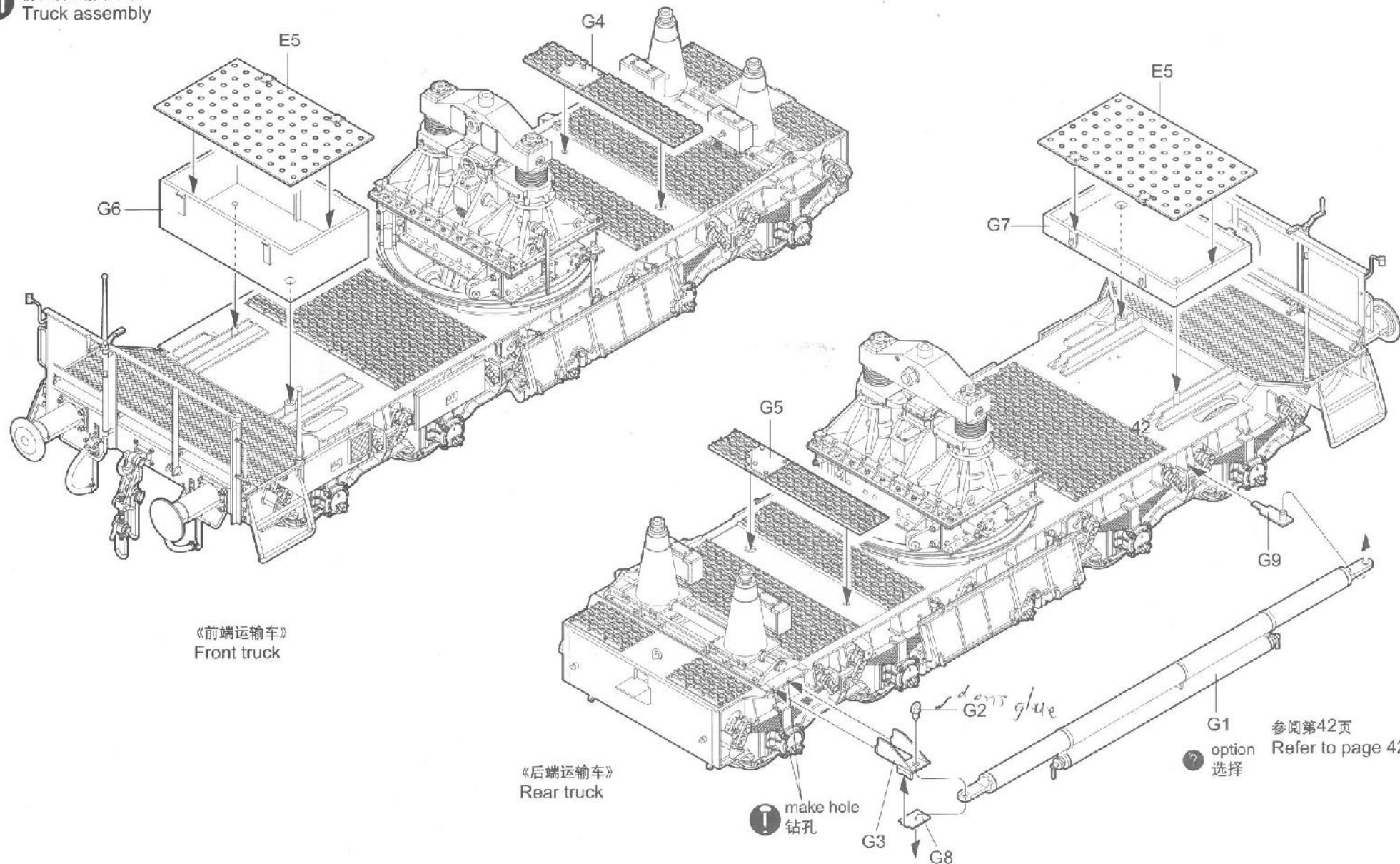
10 支撑座安装
Bearing installation

参阅第40页
Refer to page 40.



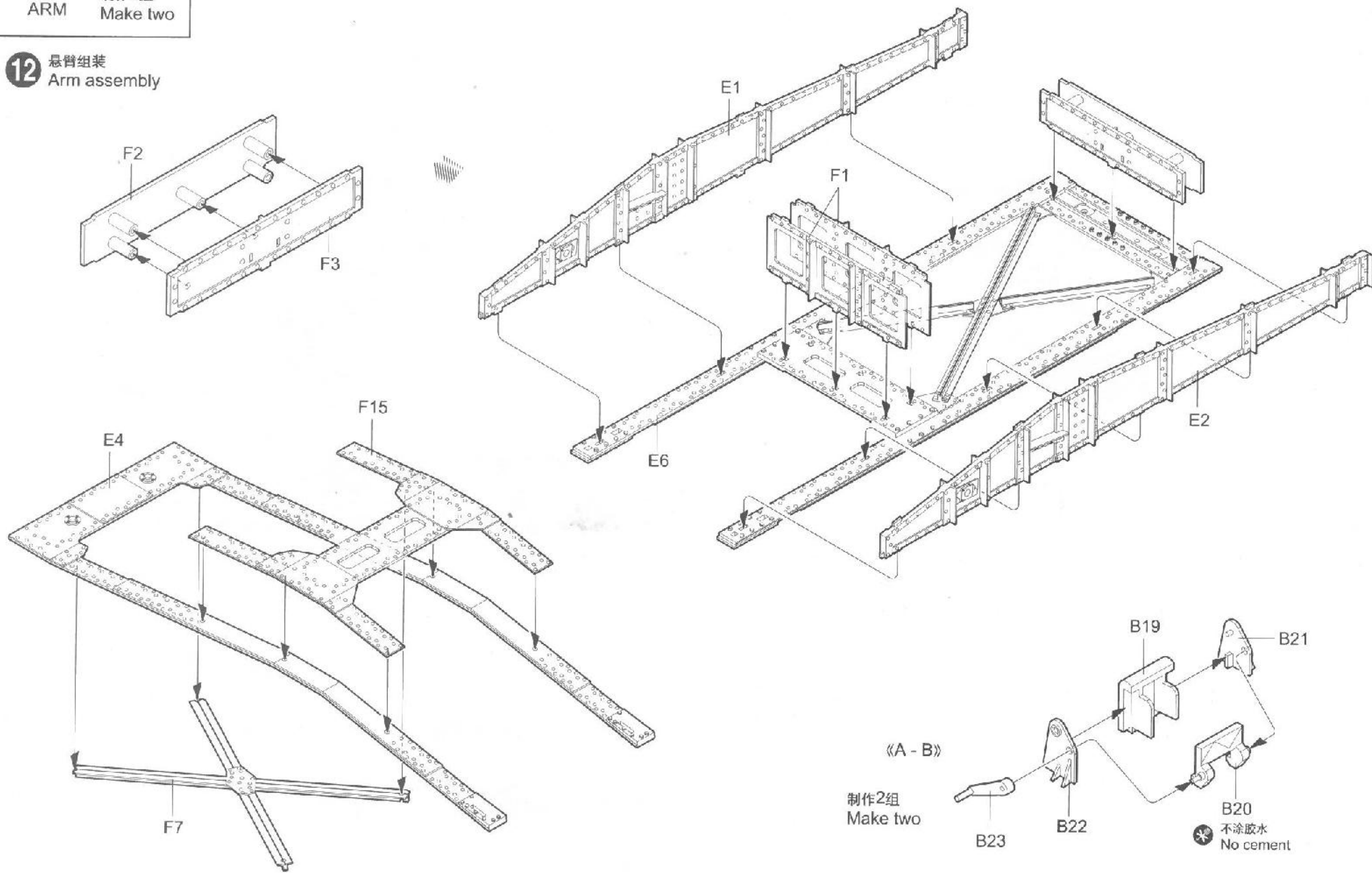
前、后运输车底部通用，重复步骤3-步骤10
 Front and rear truck are common, please repeat step to make two sets

11 前、后运输车组装
 Truck assembly

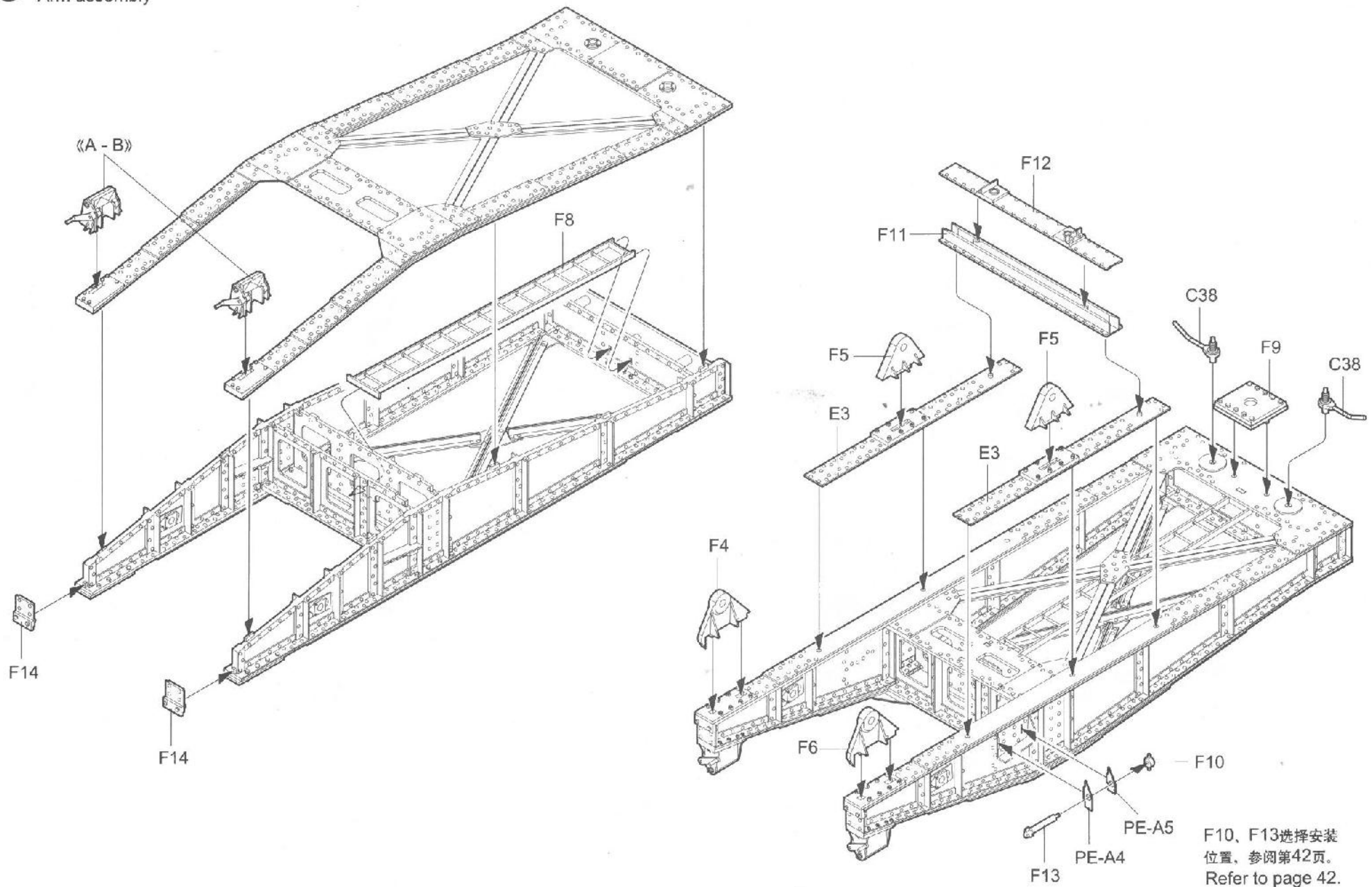


悬臂 制作2组
ARM Make two

12 悬臂组装
Arm assembly



13 悬臂组装
Arm assembly



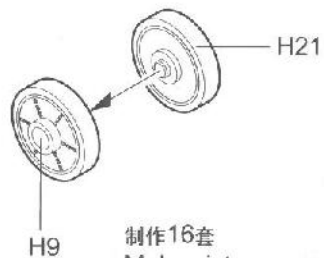
1 车轮组装
Wheel assembly

《托带轮》
Support rollers



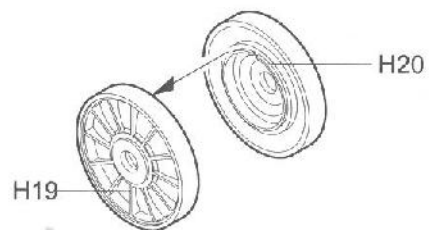
制作16套
Make sixteen

《承压轮》
Road Wheel



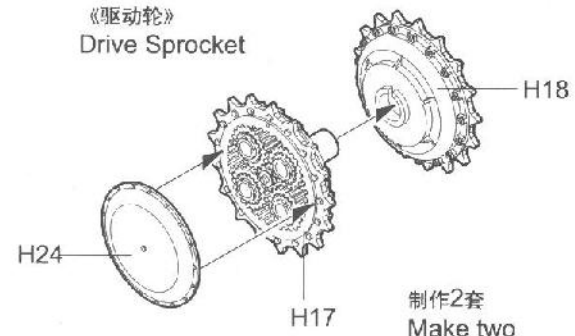
制作16套
Make sixteen

《诱导轮》
Idler Wheel



制作2套
Make two

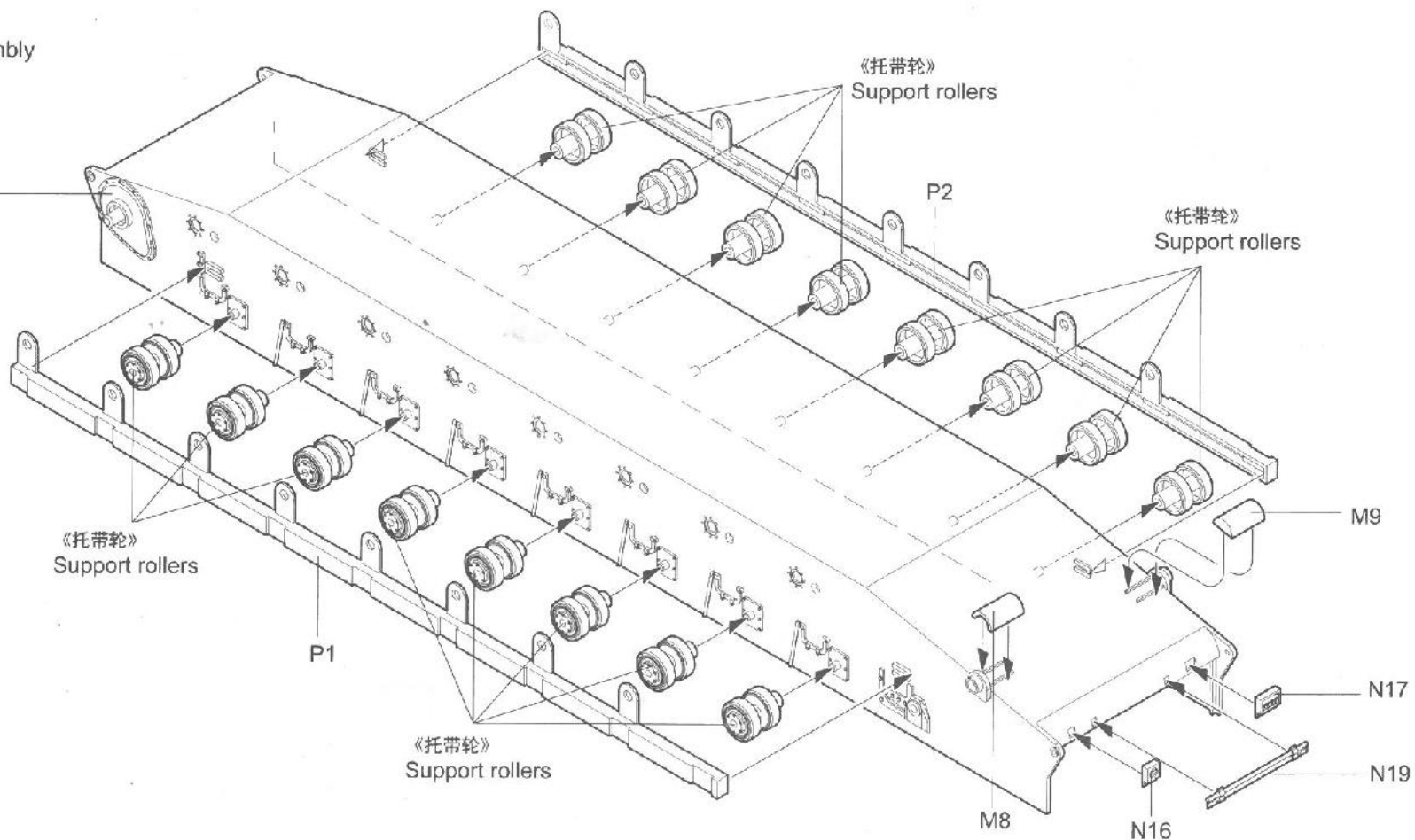
《驱动轮》
Drive Sprocket



制作2套
Make two

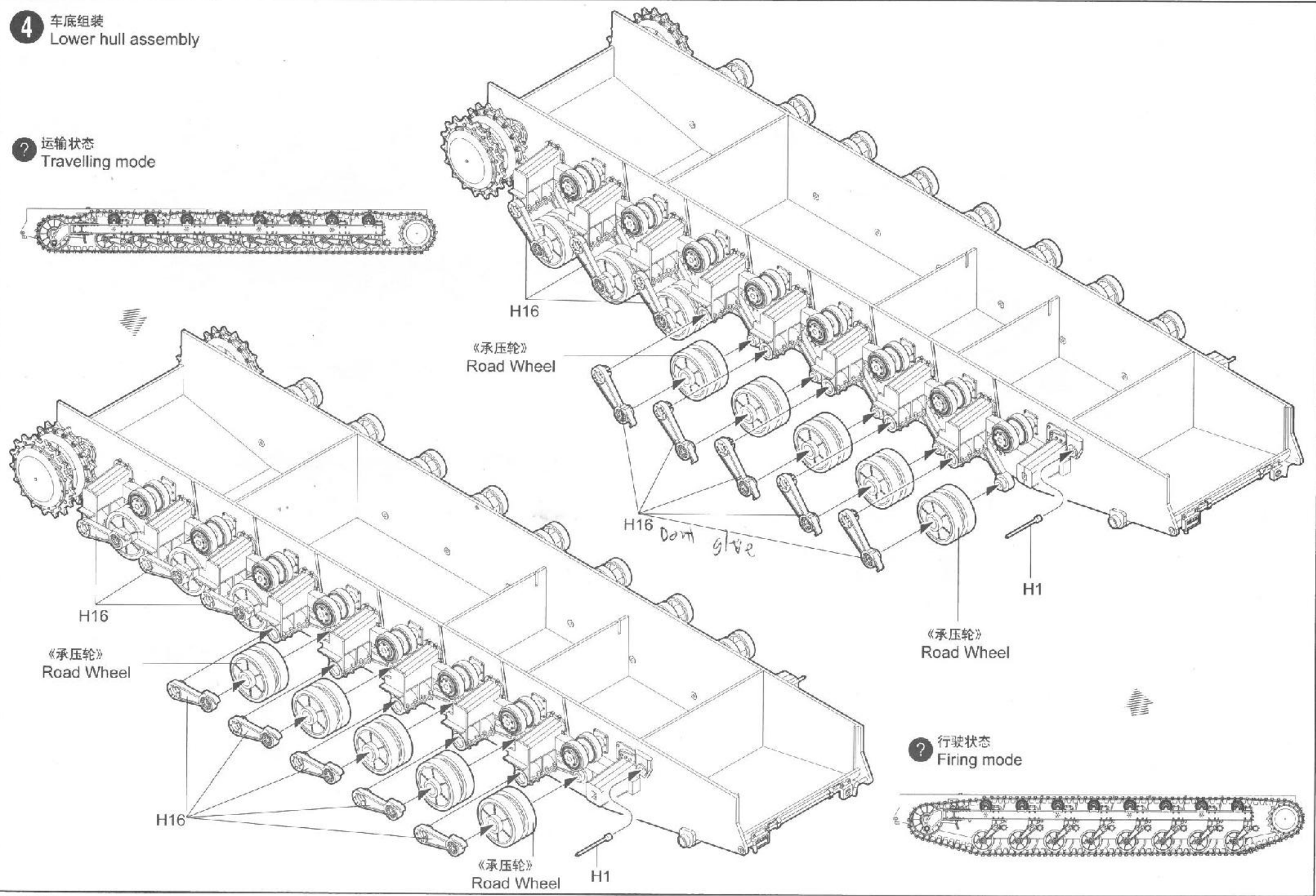
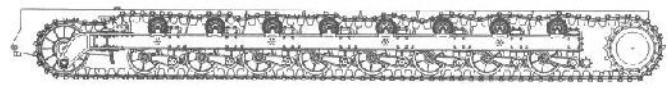
2 车底组装
Lower hull assembly

车底
Hull

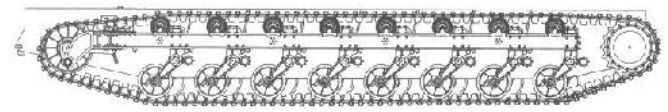


4 车底组装
Lower hull assembly

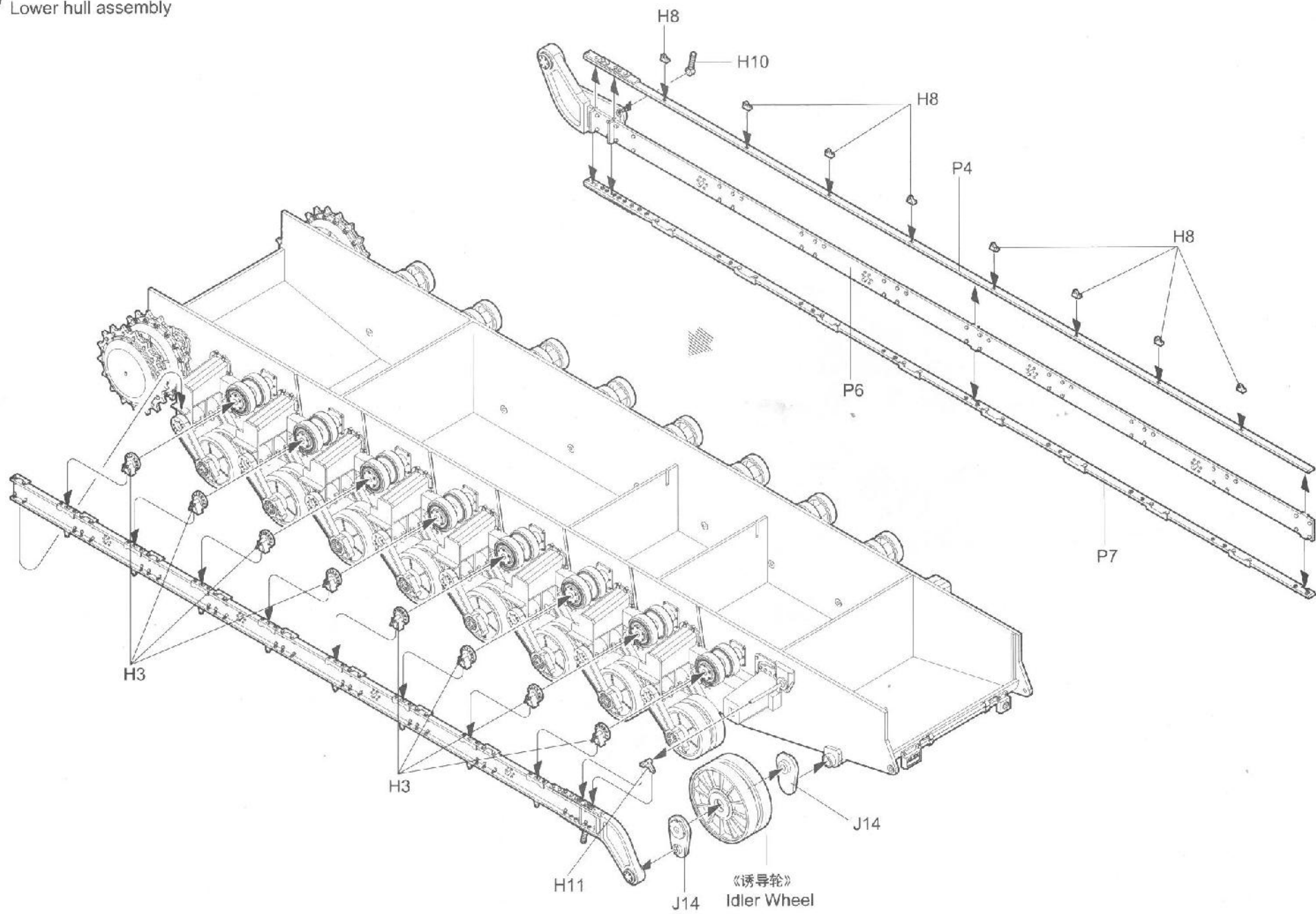
2 运输状态
Travelling mode



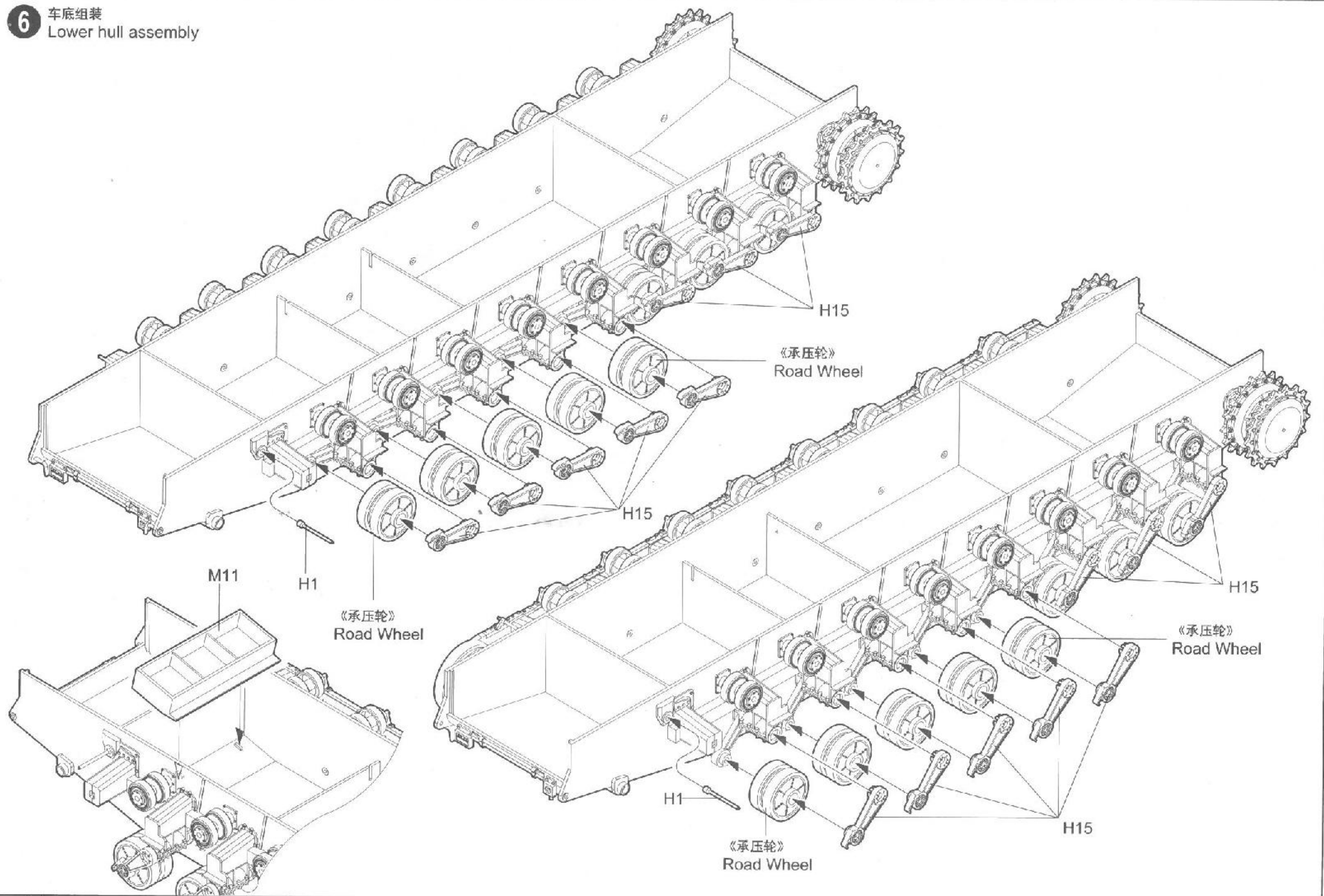
2 行驶状态
Firing mode



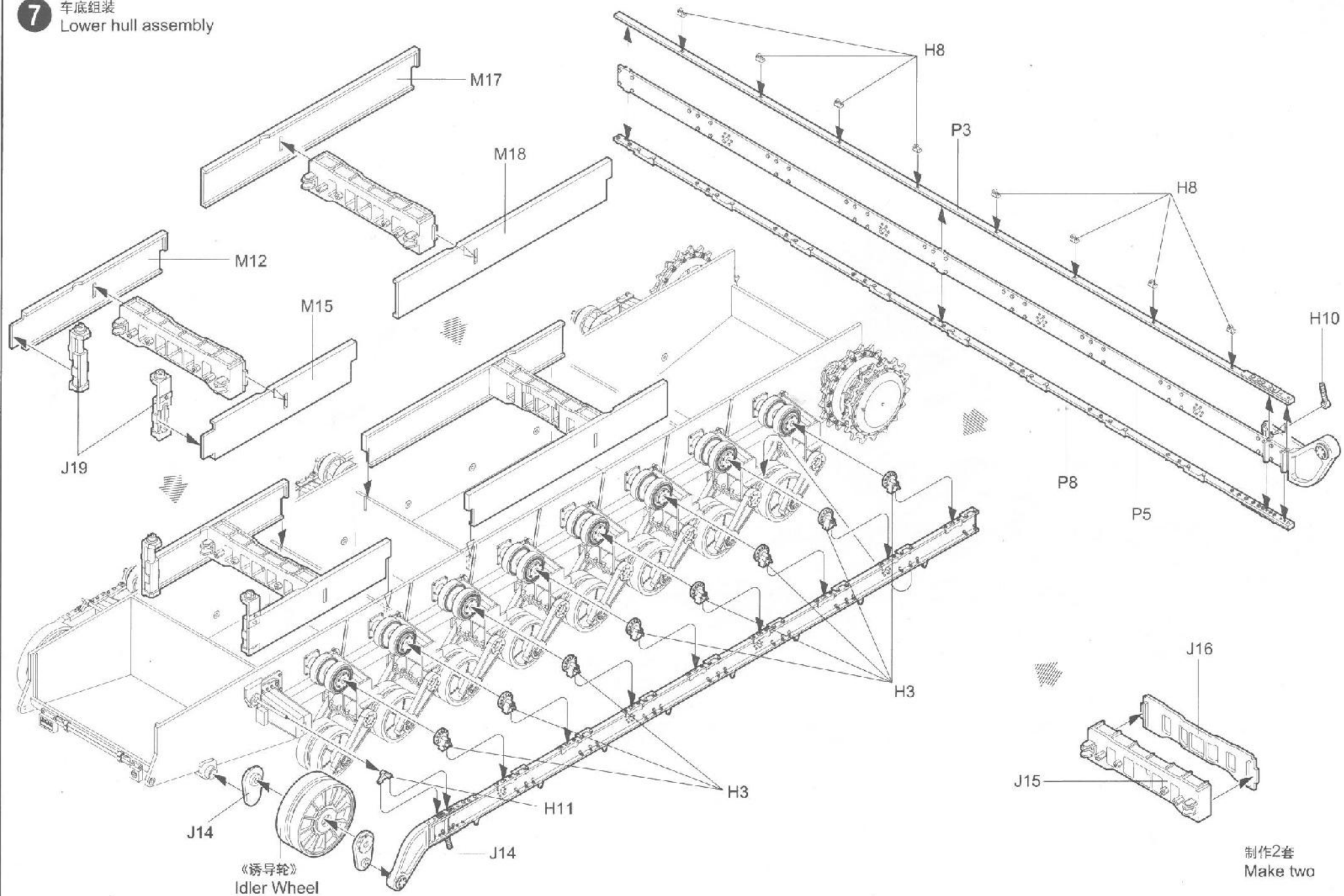
5 车底组装
Lower hull assembly



6 车底组装
Lower hull assembly



7 车底组装
Lower hull assembly



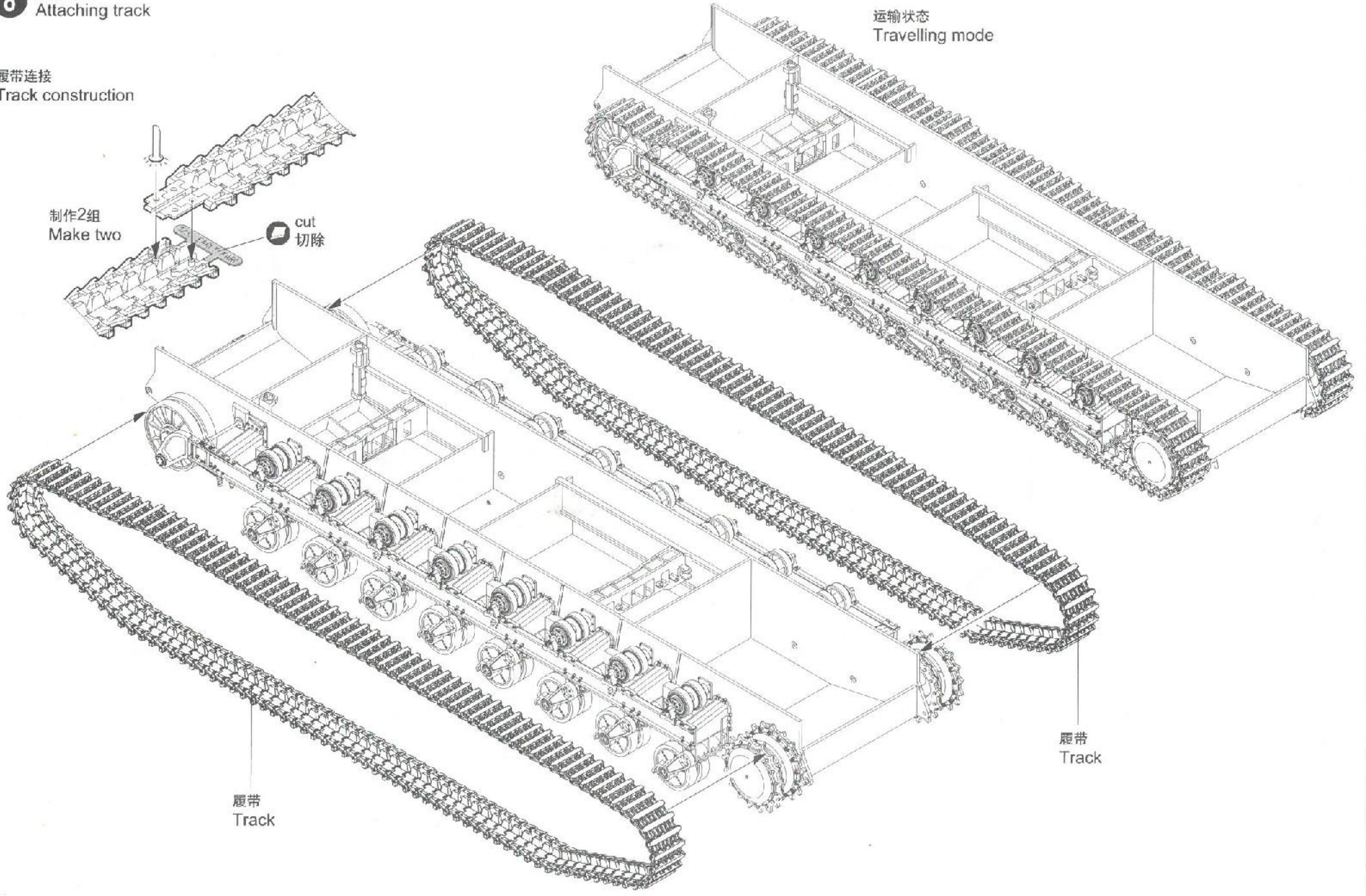
8 履带安装
Attaching track

履带连接
Track construction

制作2组
Make two

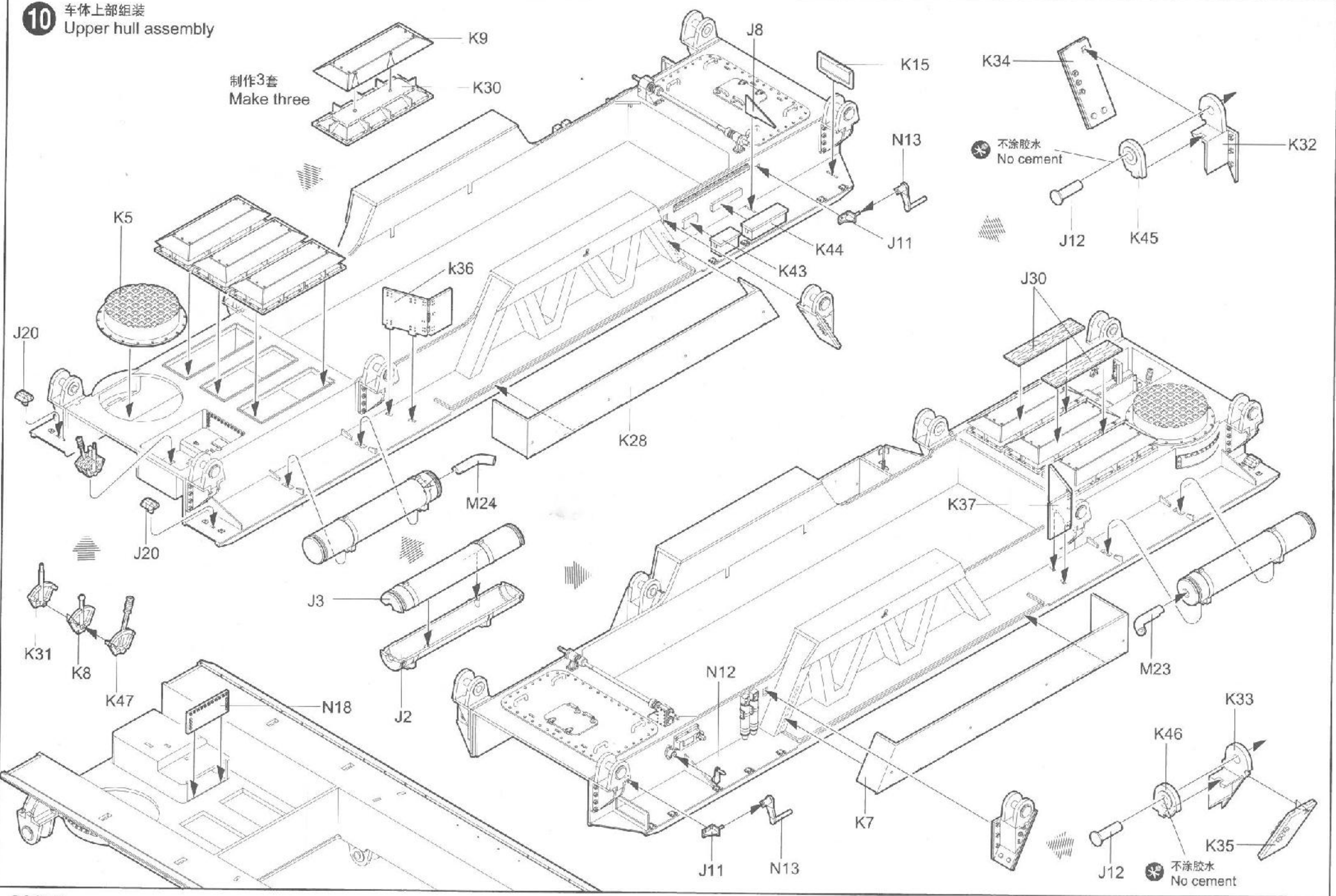
cut
切除

运输状态
Travelling mode

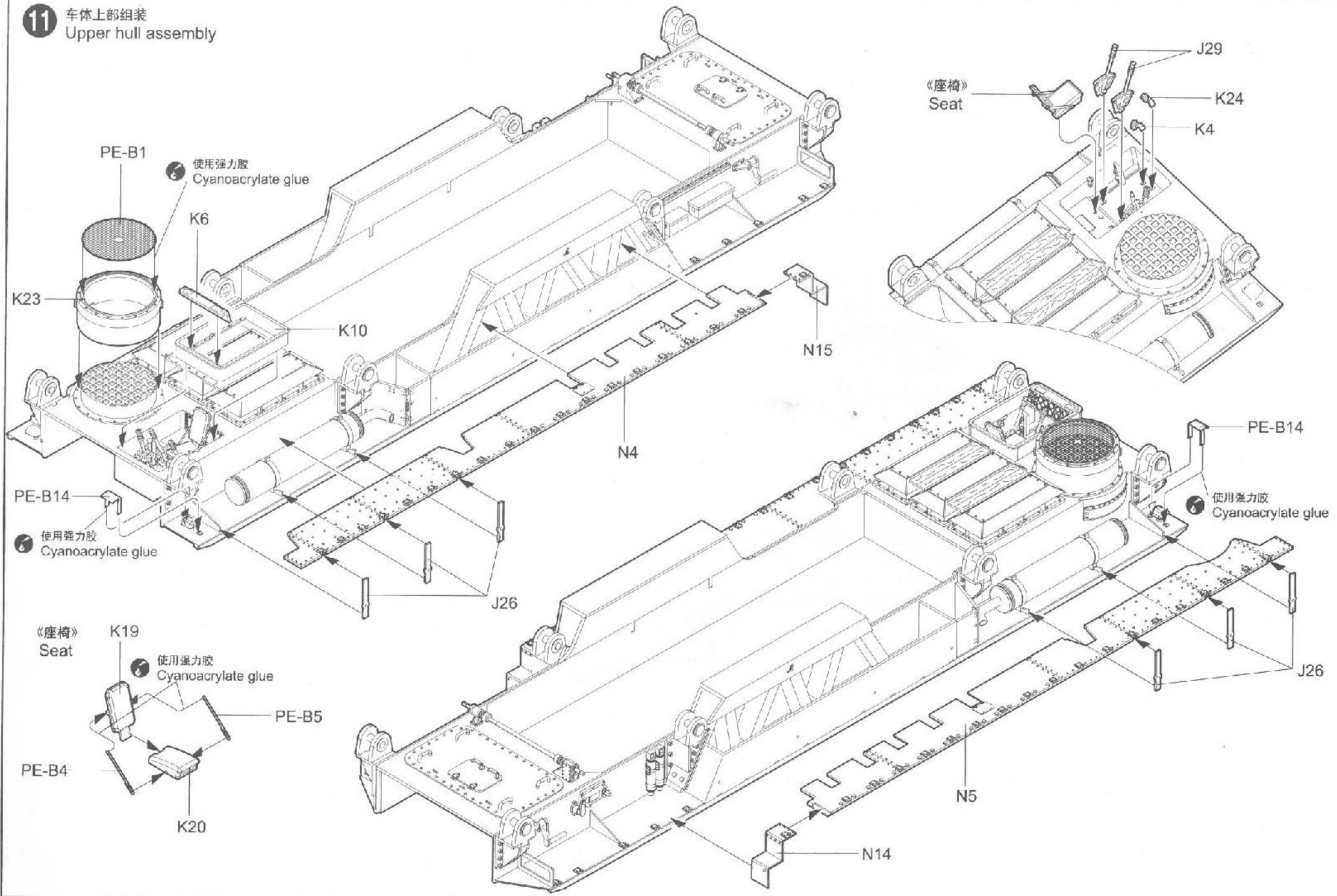


10 车体上部组装
Upper hull assembly

制作3套
Make three

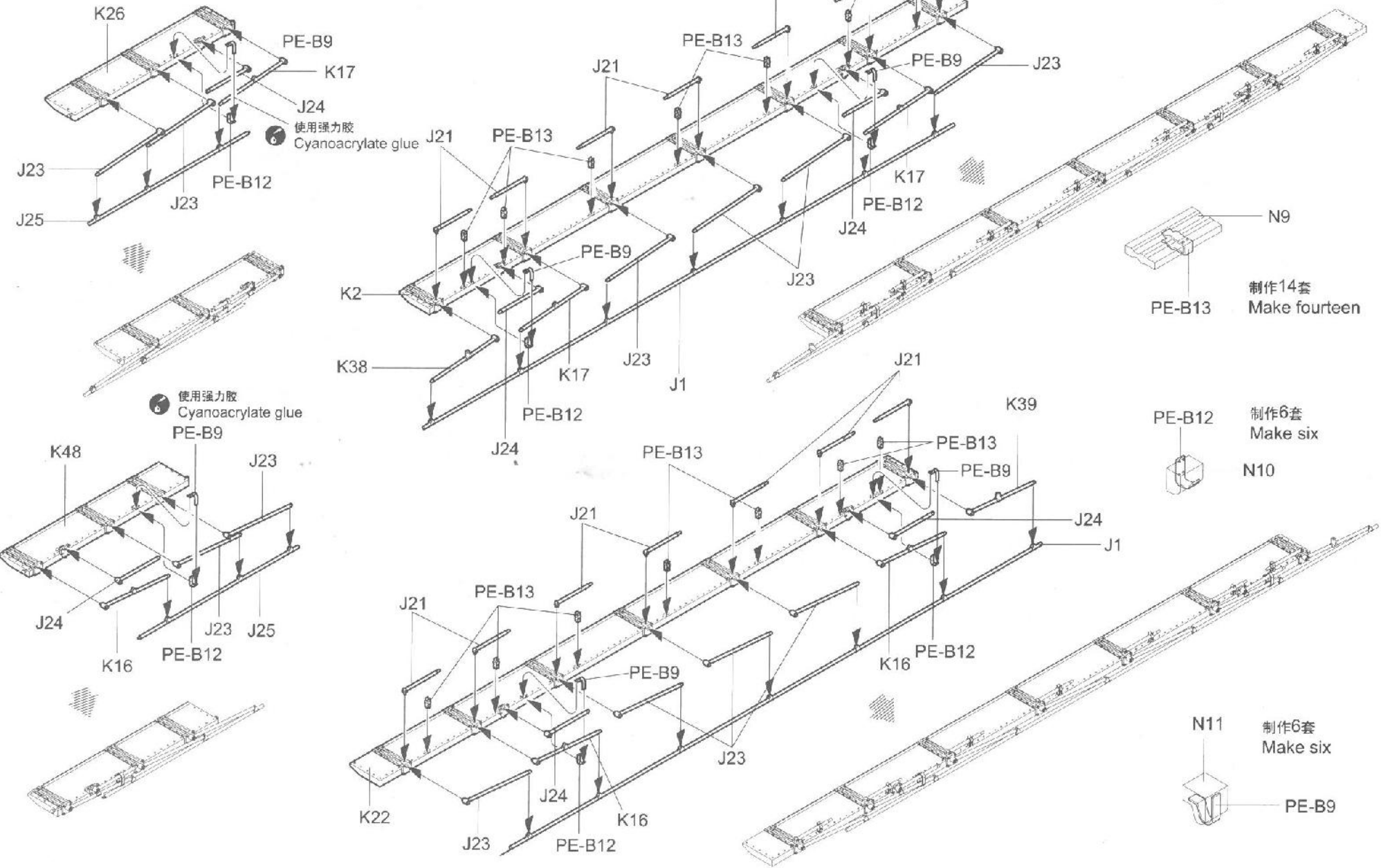


11 车体上部组装
Upper hull assembly



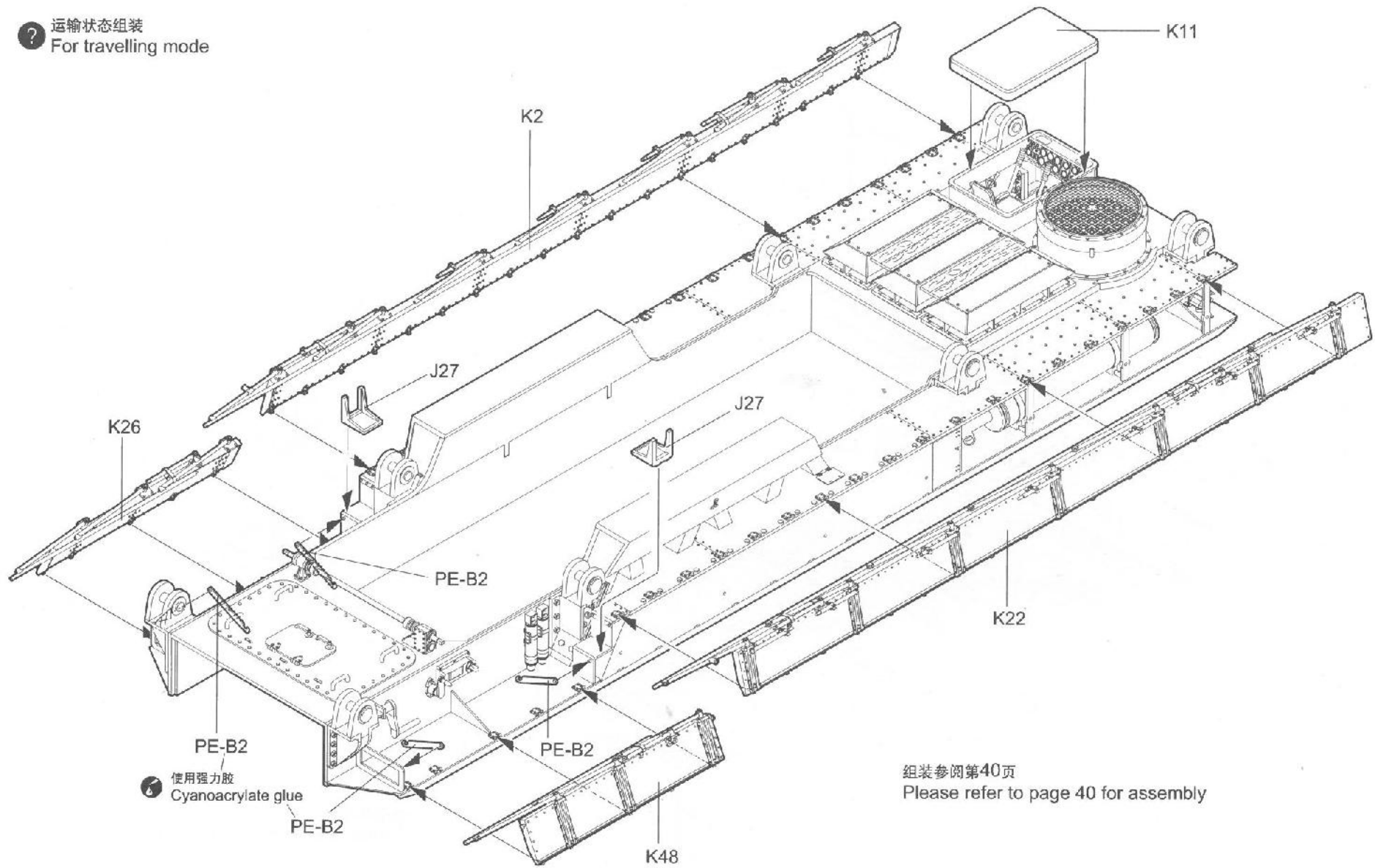
12 扶手组装
Hand rail assembly

? 运输状态组装
For travelling mode



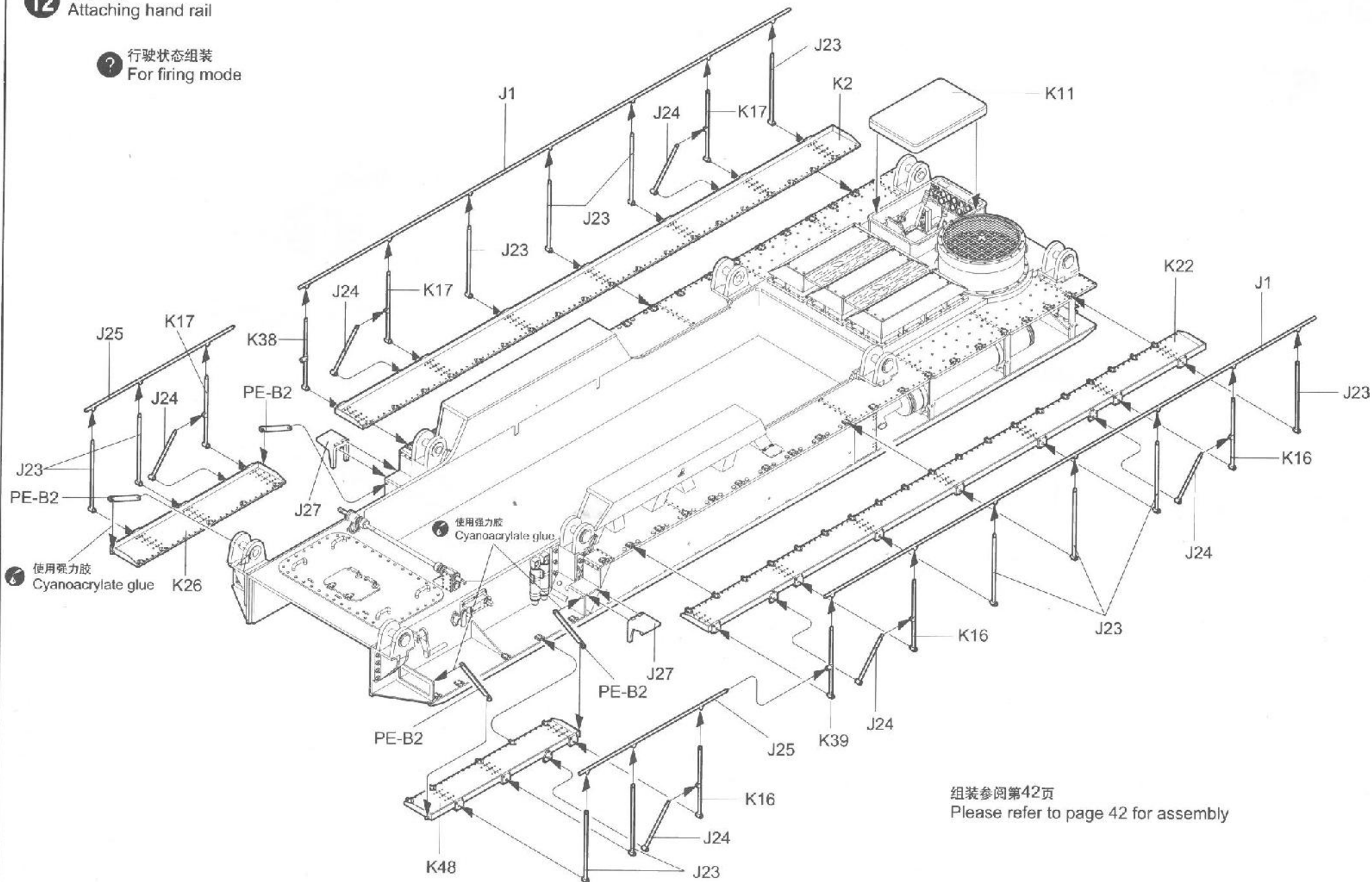
13 扶手安装
Attaching hand rail

? 运输状态组装
For travelling mode



12 扶手安装
Attaching hand rail

行驶状态组装
For firing mode

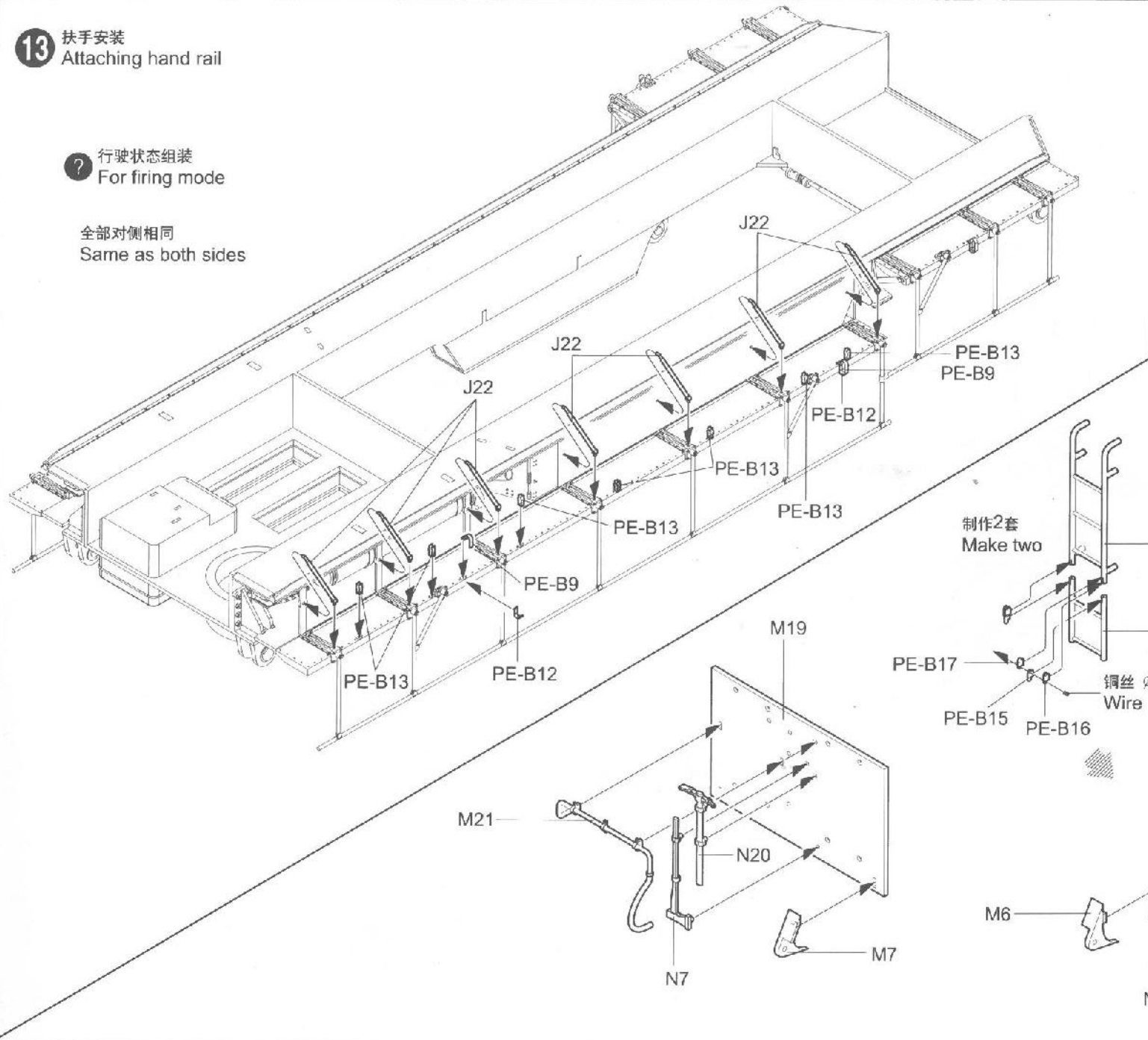


组装参阅第42页
Please refer to page 42 for assembly

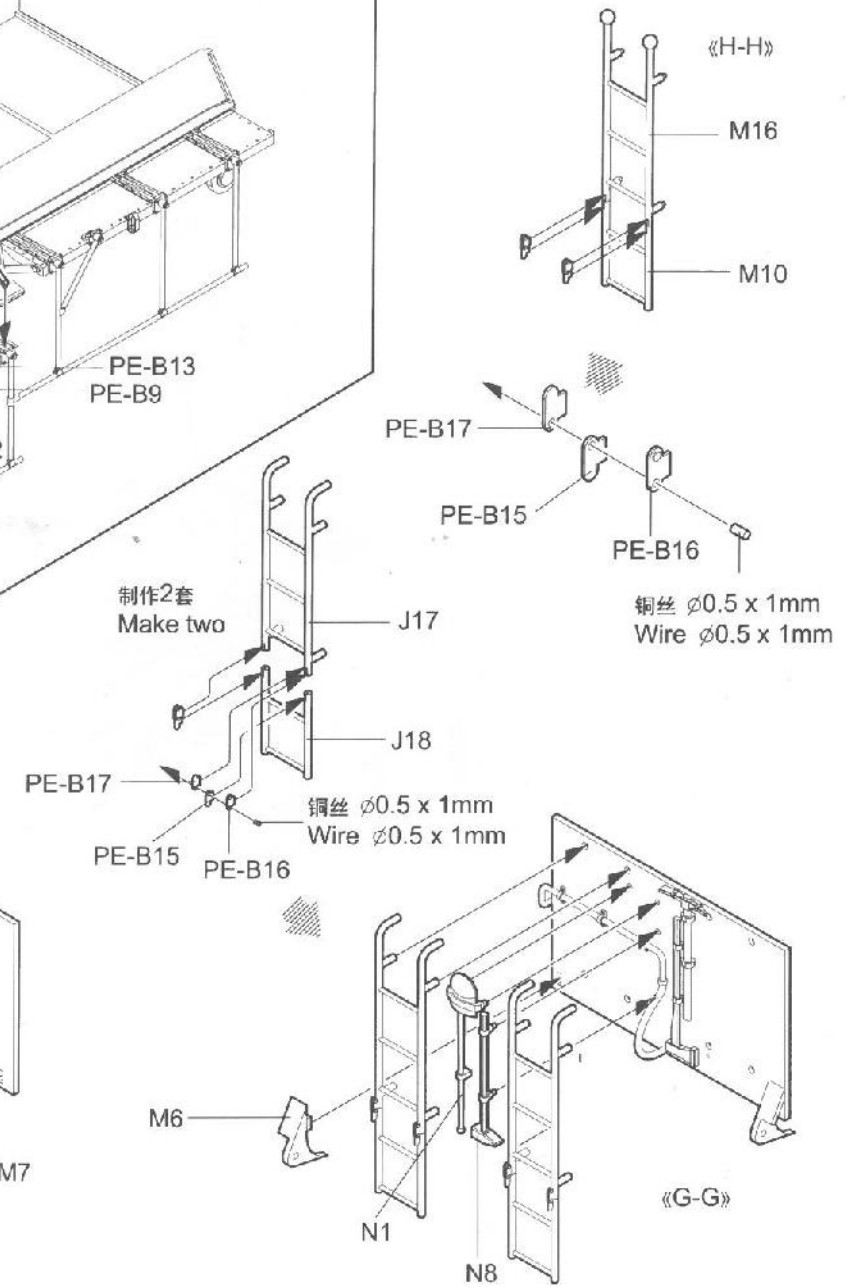
13 扶手安装
Attaching hand rail

? 行驶状态组装
For firing mode

全部对侧相同
Same as both sides

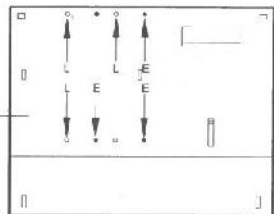


14 前挡板组装
Front panel assembly

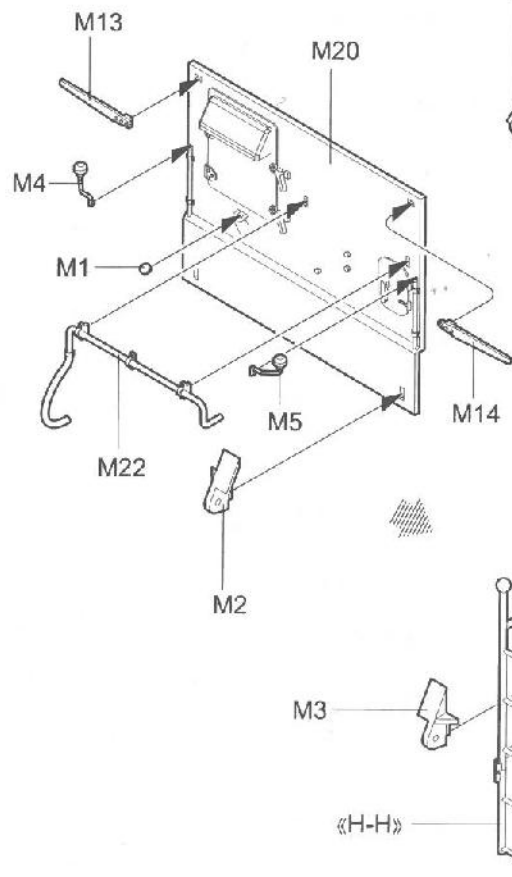


15 车体上部安装
Upper hull installation

钻穿图中涂黑的定位孔
Make holes



M20



«G-G»

«车体上部»
Upper hull

J4

K13

J4

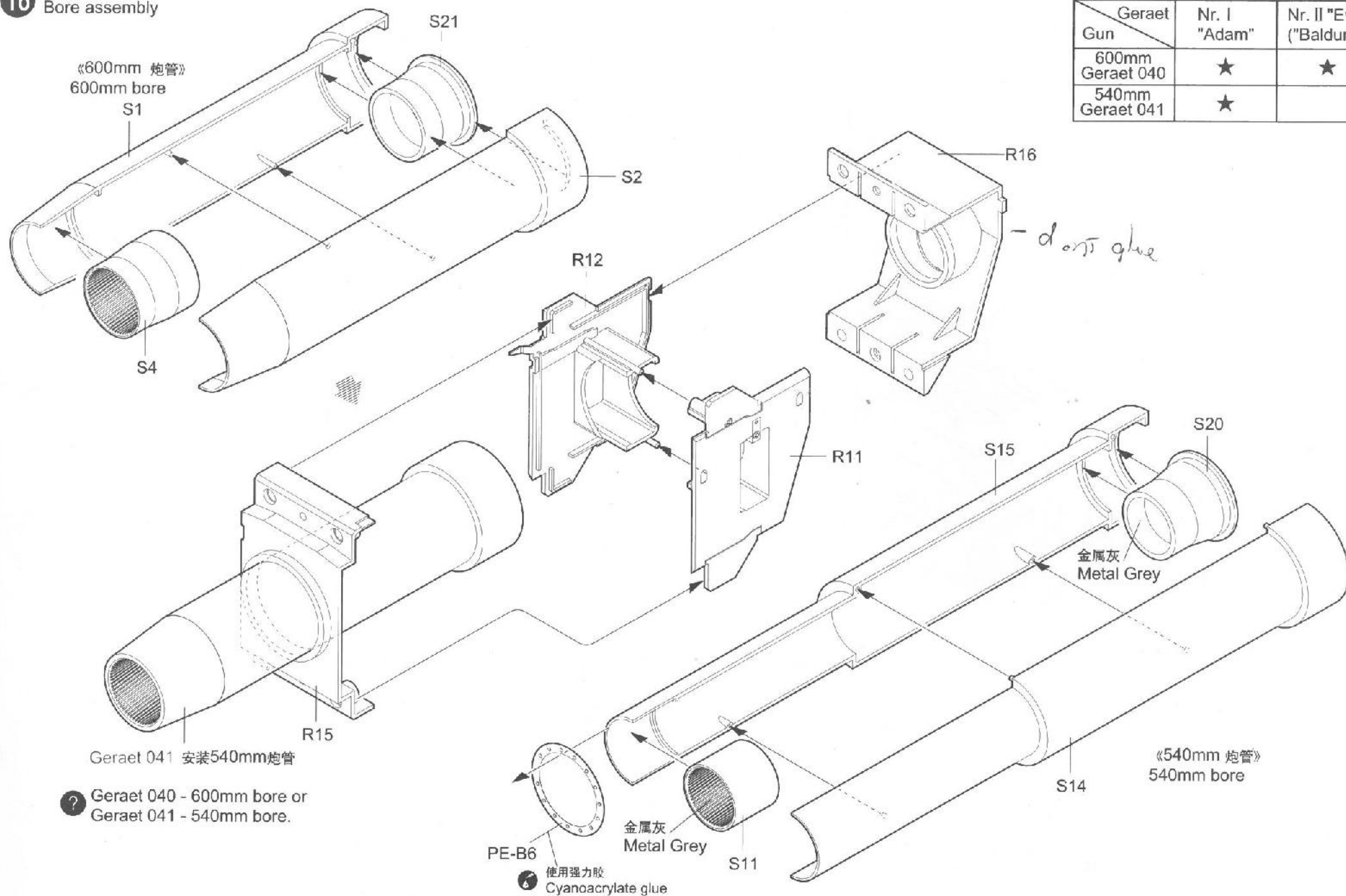
«车体下部»
Lower hull

«H-H»

16 炮管组装
Bore assembly

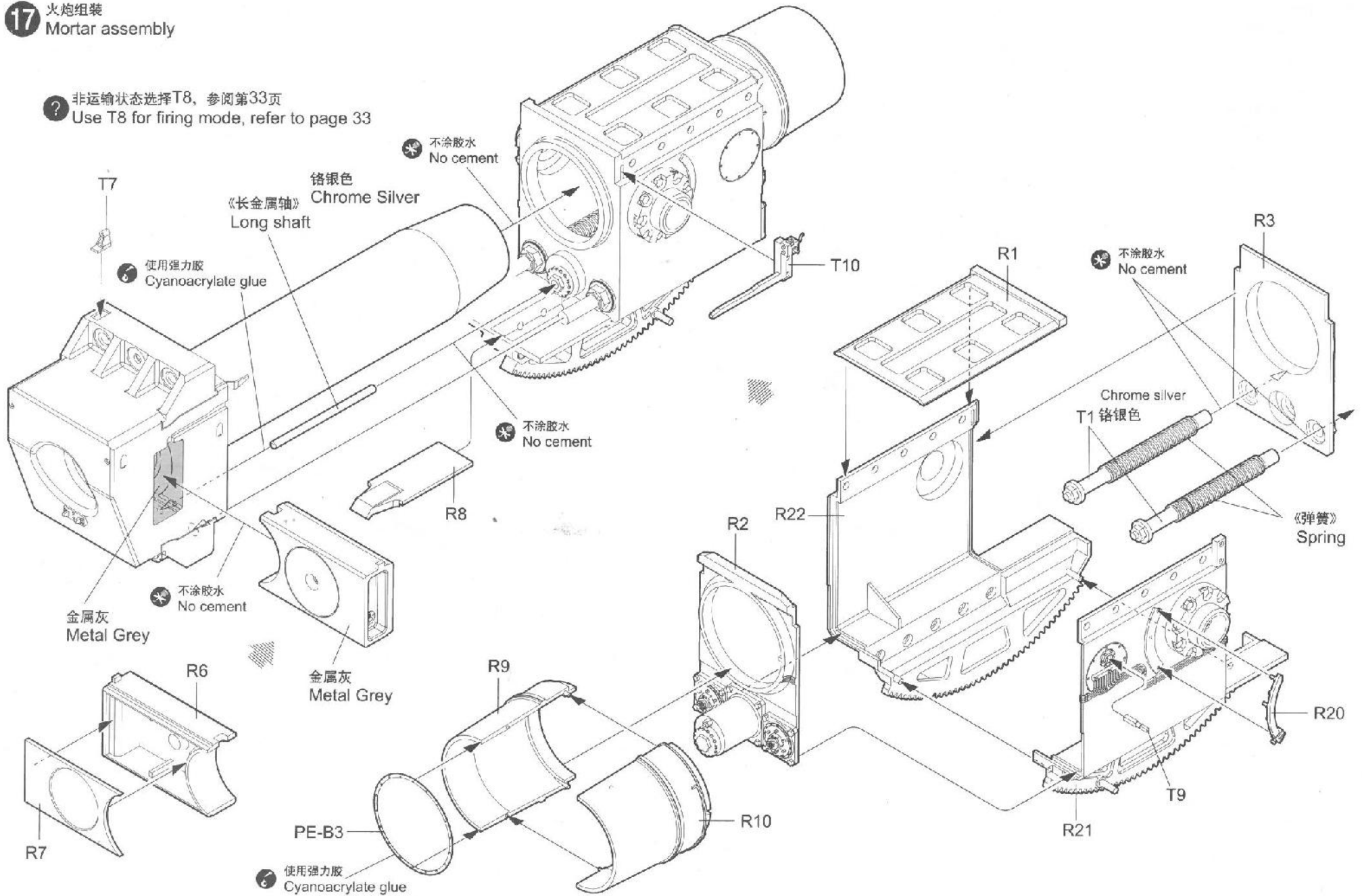
Table: Equipment with Geraet Nr. I and II

Geraet Gun	Nr. I "Adam"	Nr. II "Eva" ("Baldur")
600mm Geraet 040	★	★
540mm Geraet 041	★	

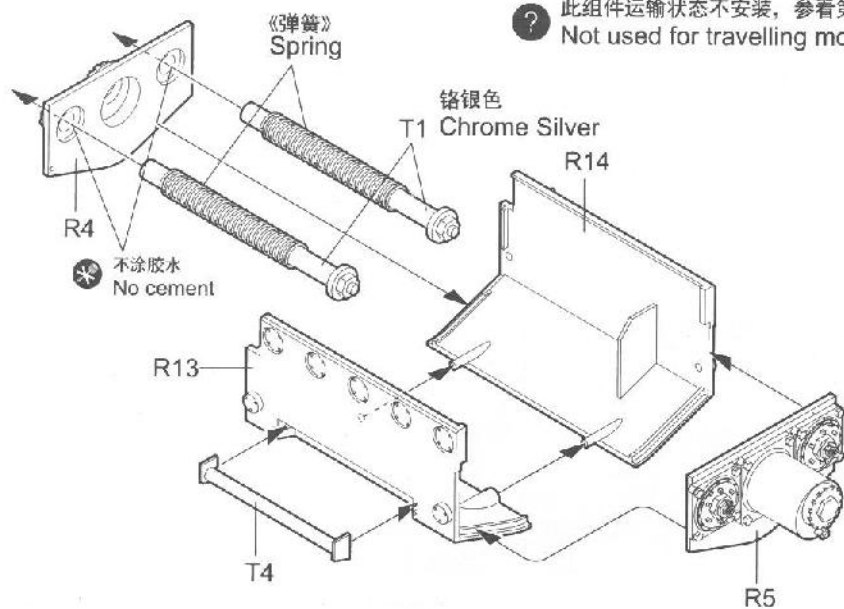


17 火炮组装
Mortar assembly

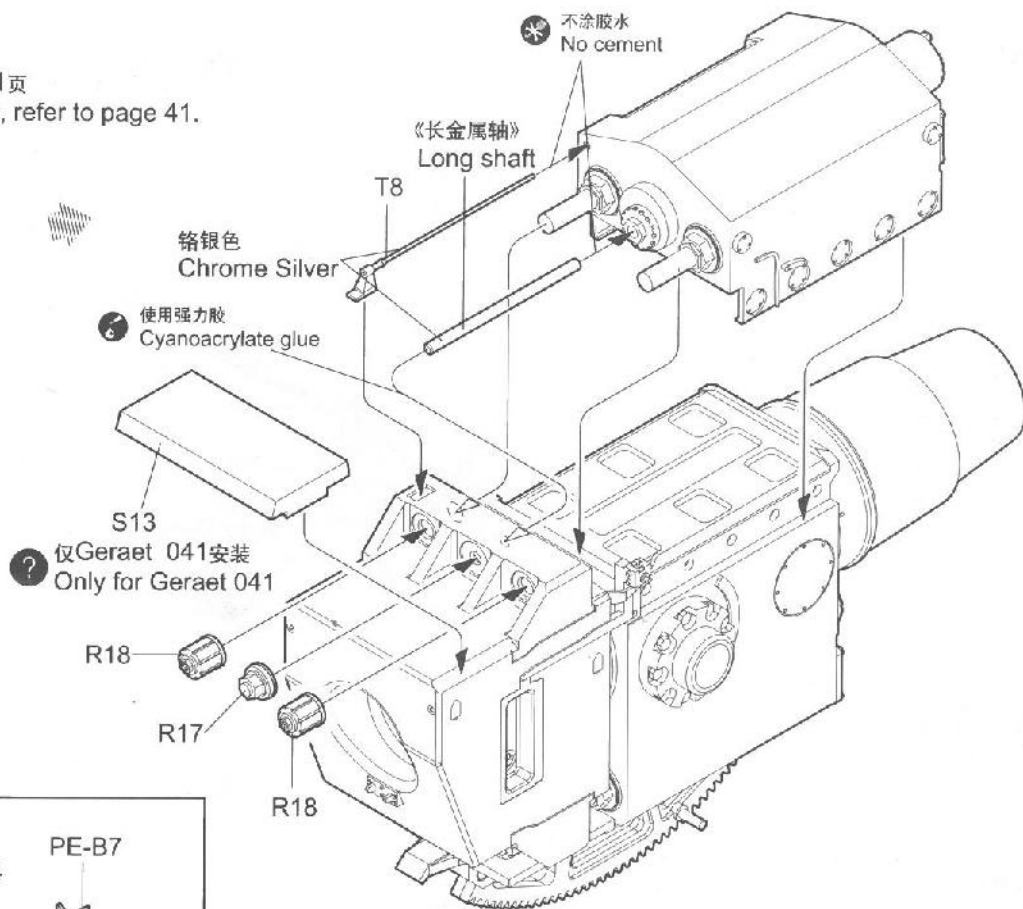
? 非运输状态选择T8, 参阅第33页
Use T8 for firing mode, refer to page 33



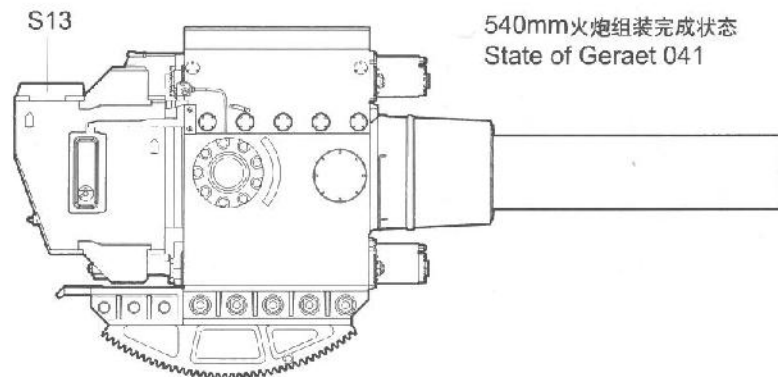
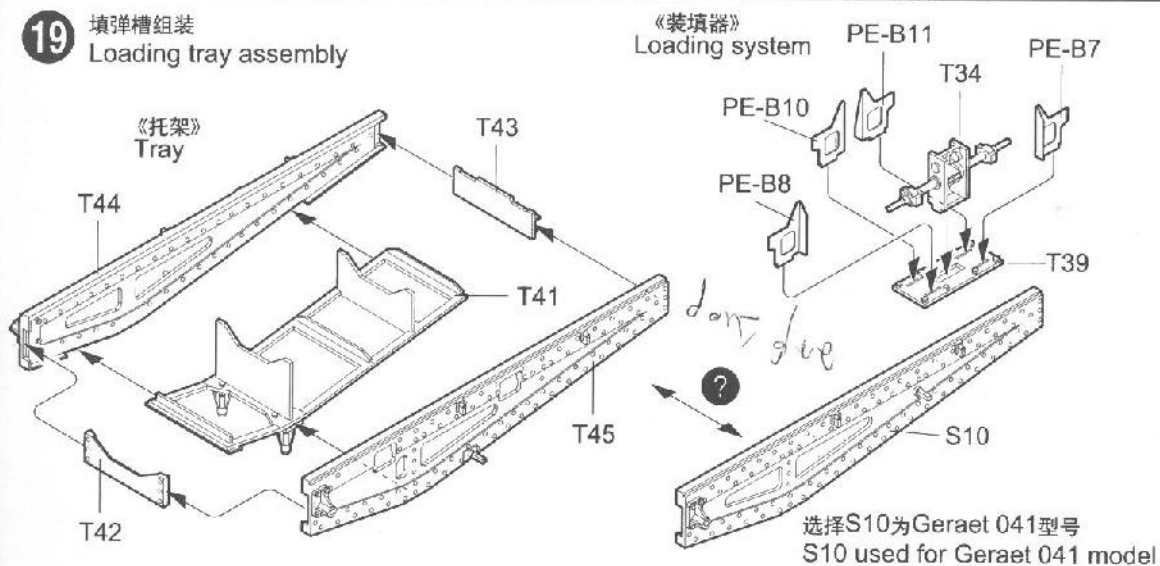
18 上部缓冲器组装
Upper recoil/buffer housing assembly



? 此组件运输状态不安装, 参看第41页
Not used for travelling mode, refer to page 41.

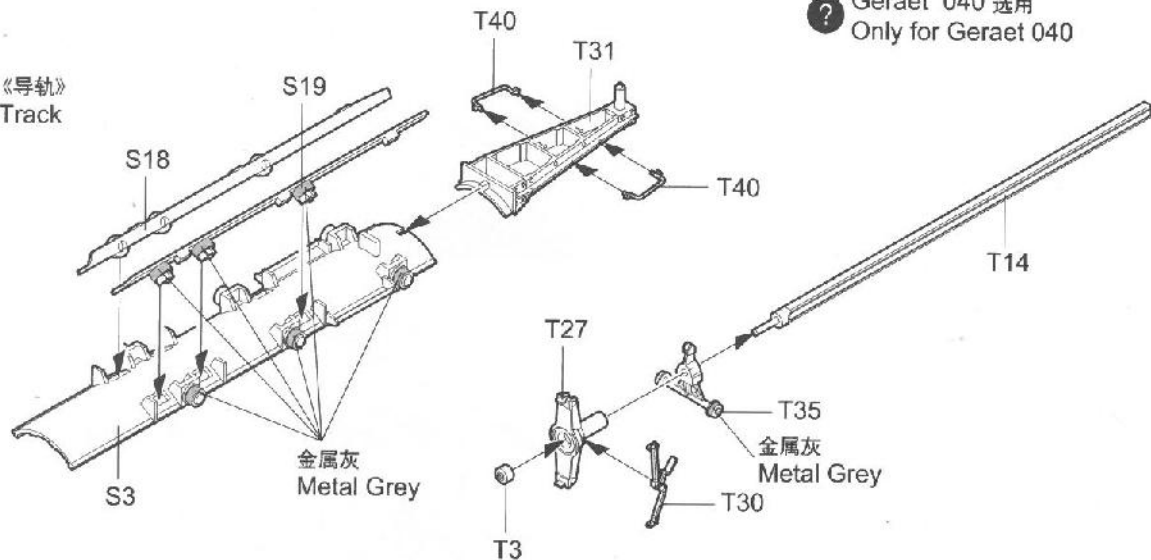


19 填弹槽组装
Loading tray assembly



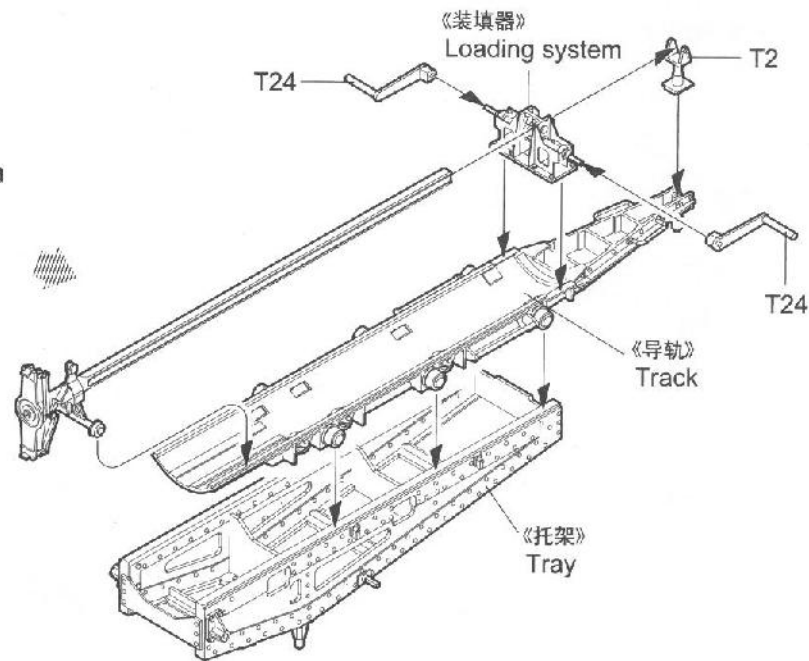
20 填弹槽组装
Loading tray assembly

《导轨》
Track



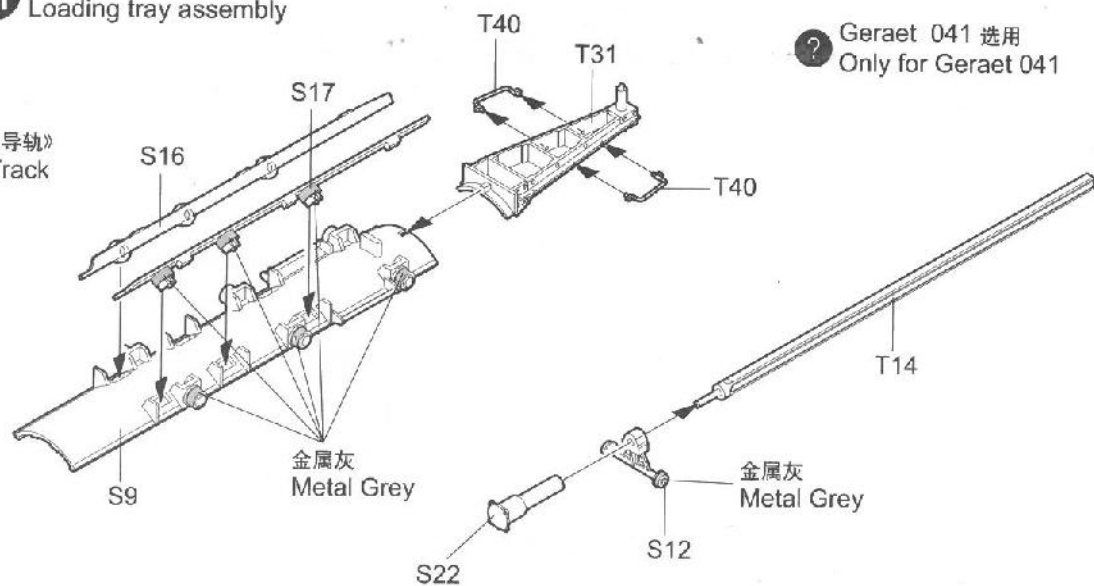
? Geraet 040 选用
Only for Geraet 040

《装填器》
Loading system



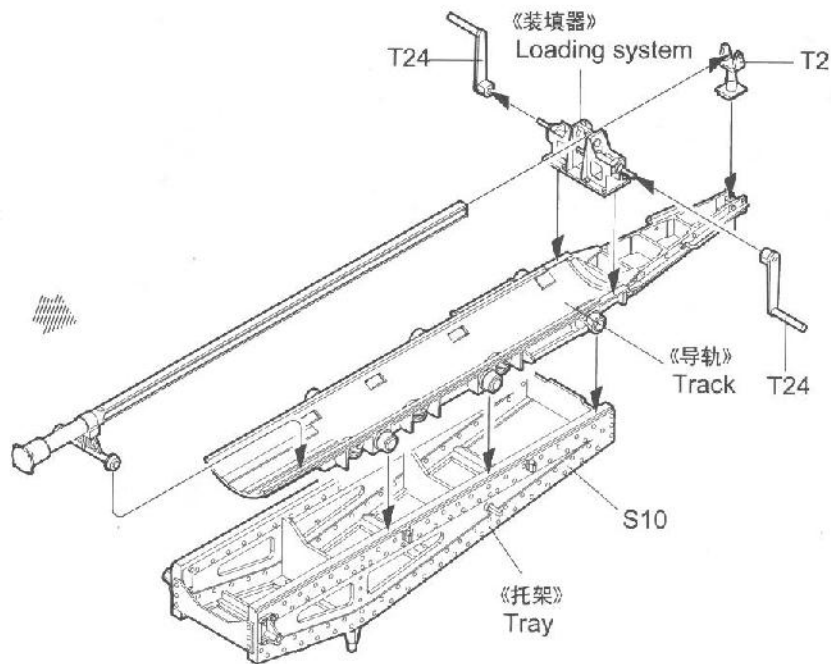
21 填弹槽组装
Loading tray assembly

《导轨》
Track

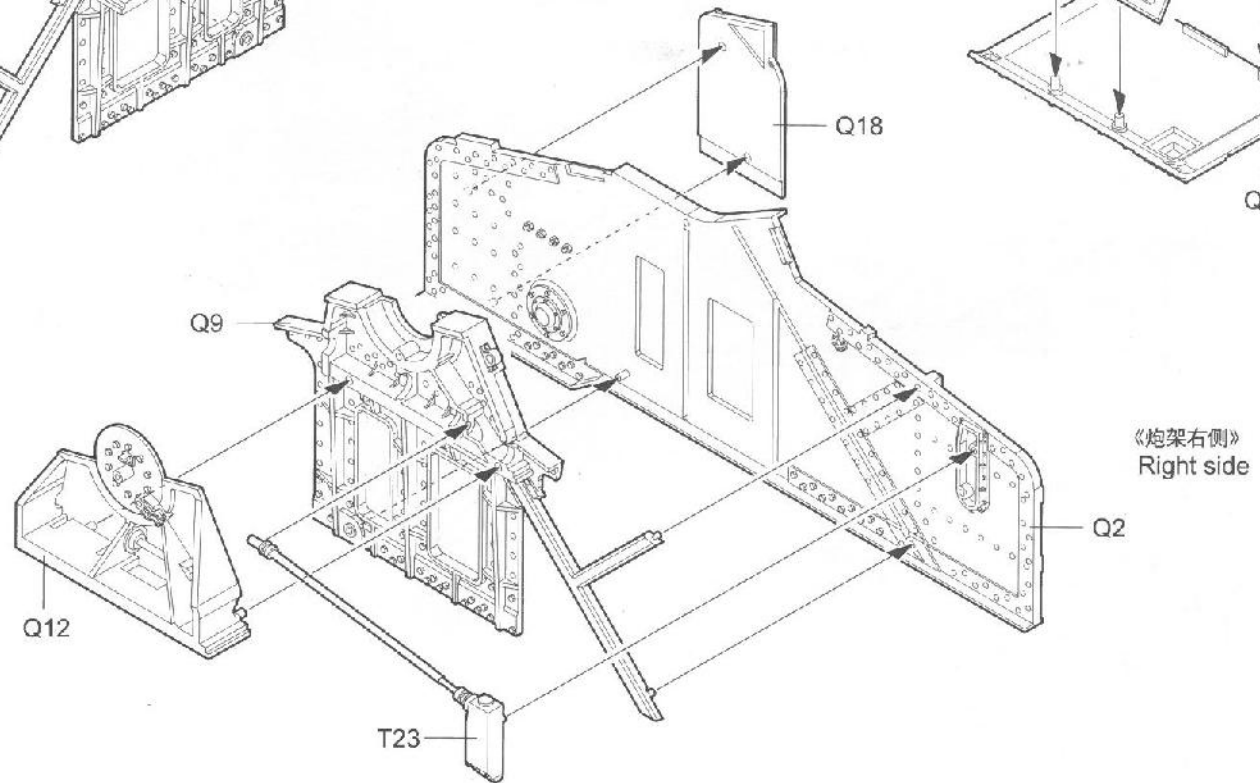
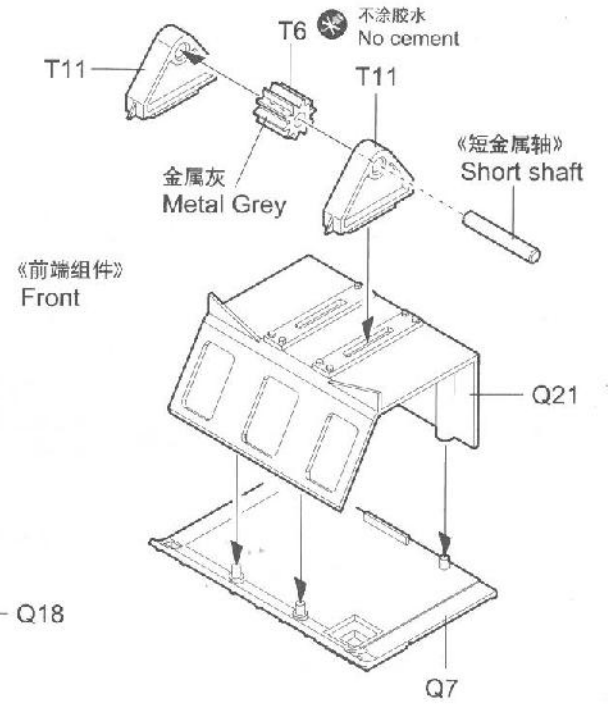
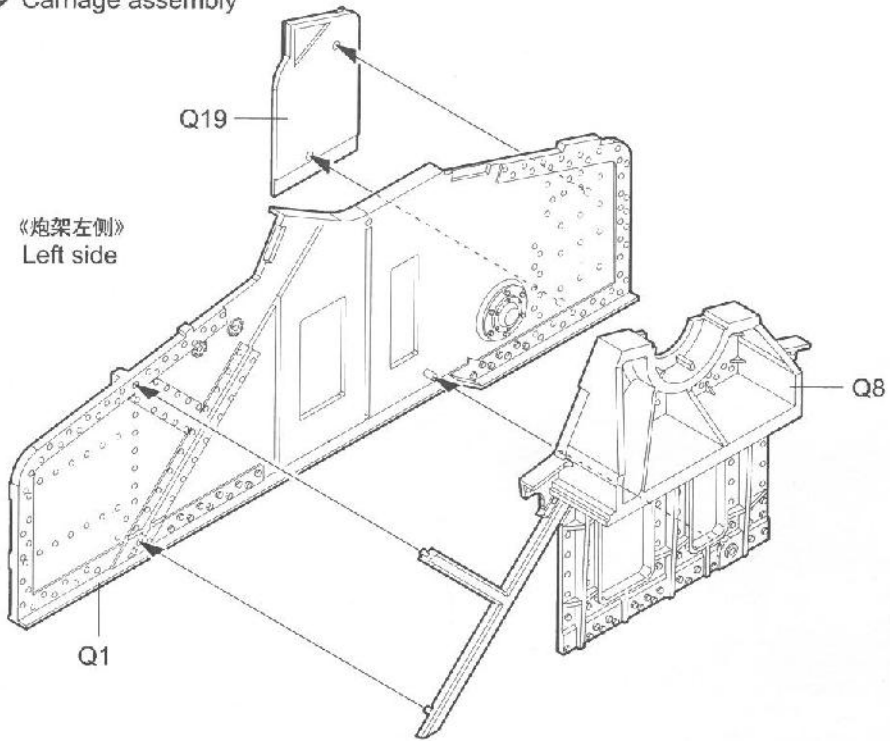


? Geraet 041 选用
Only for Geraet 041

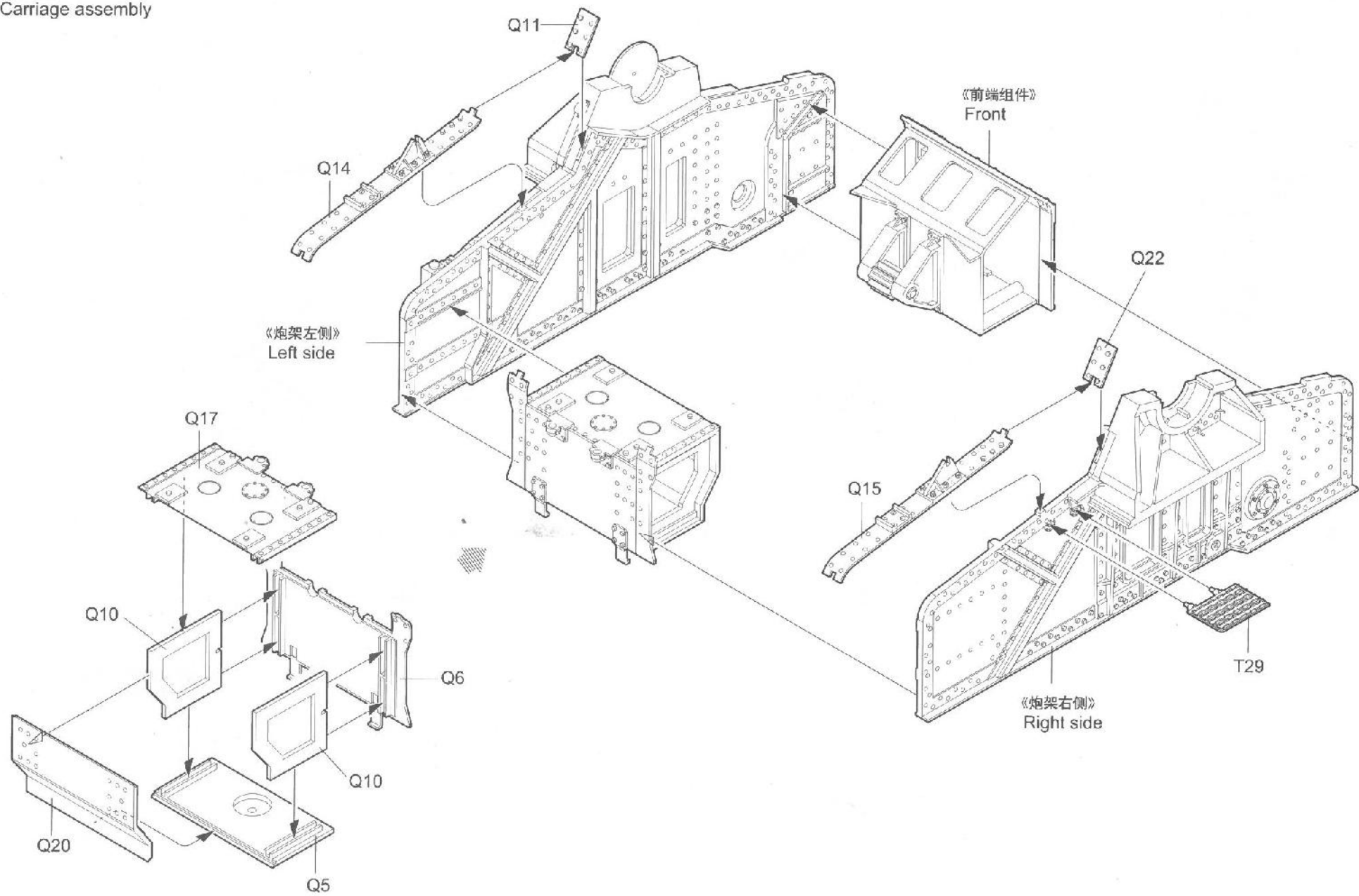
《装填器》
Loading system



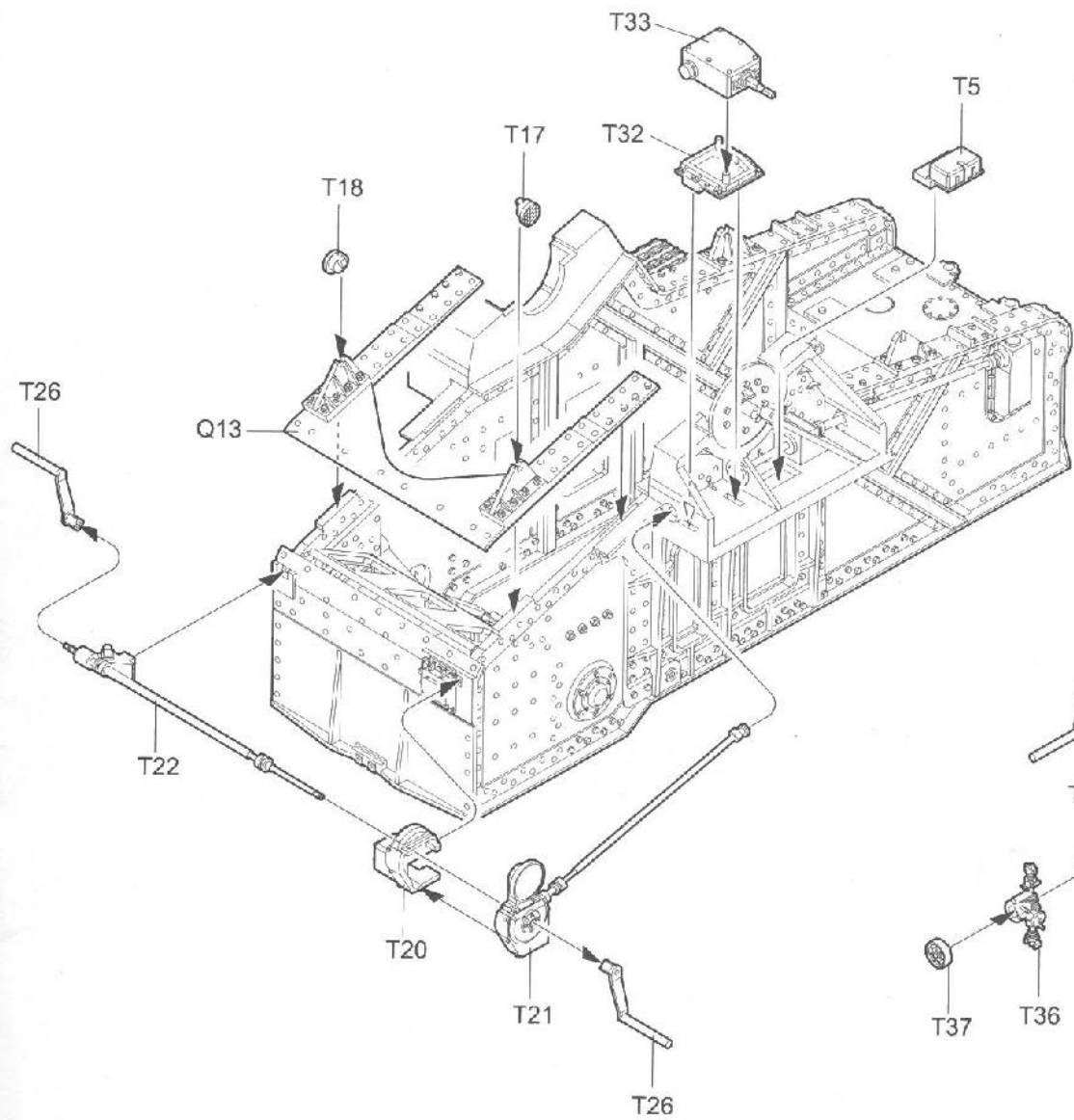
22 炮架组装
Carriage assembly



23 炮架组装
Carriage assembly



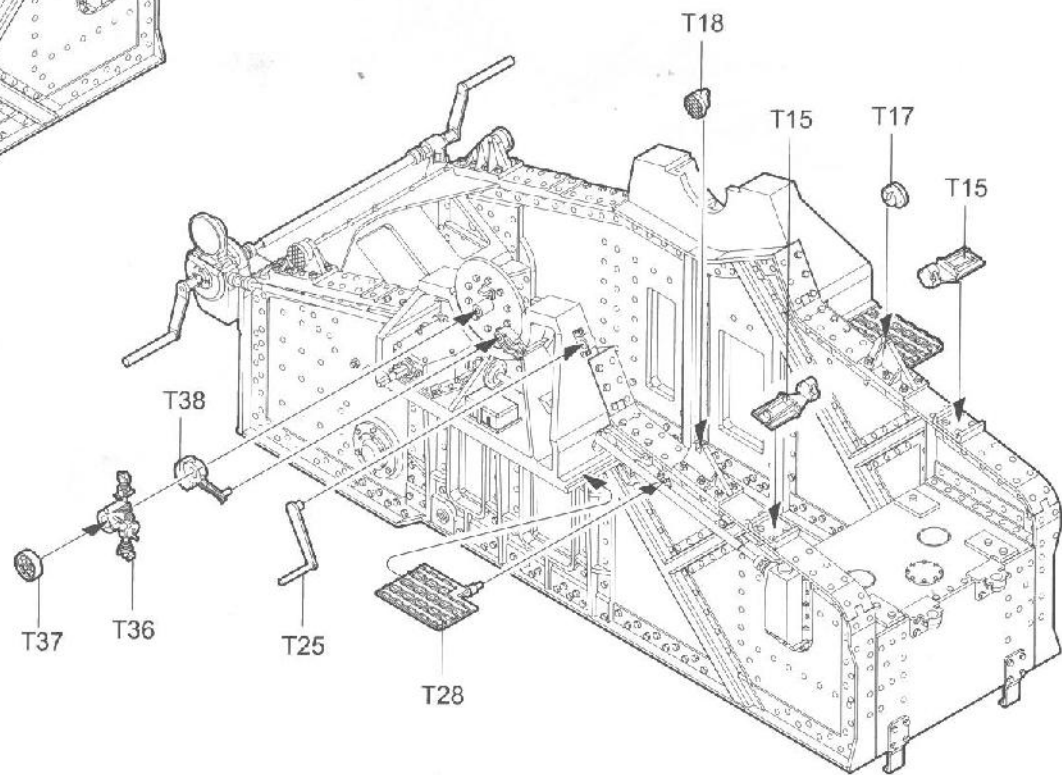
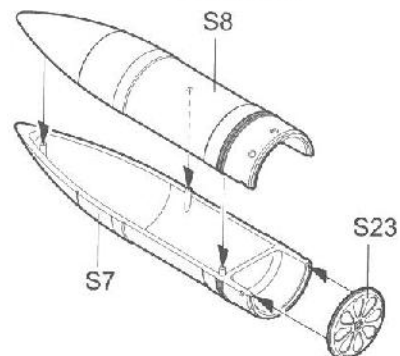
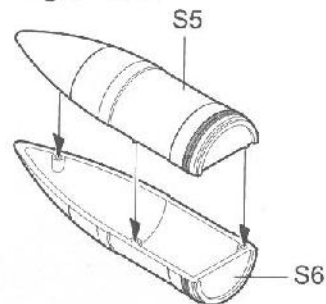
24 炮架组装
Carriage assembly



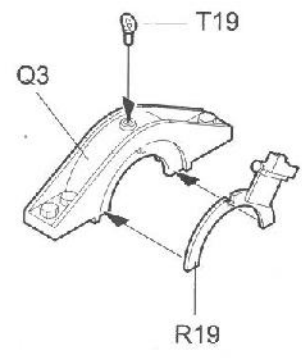
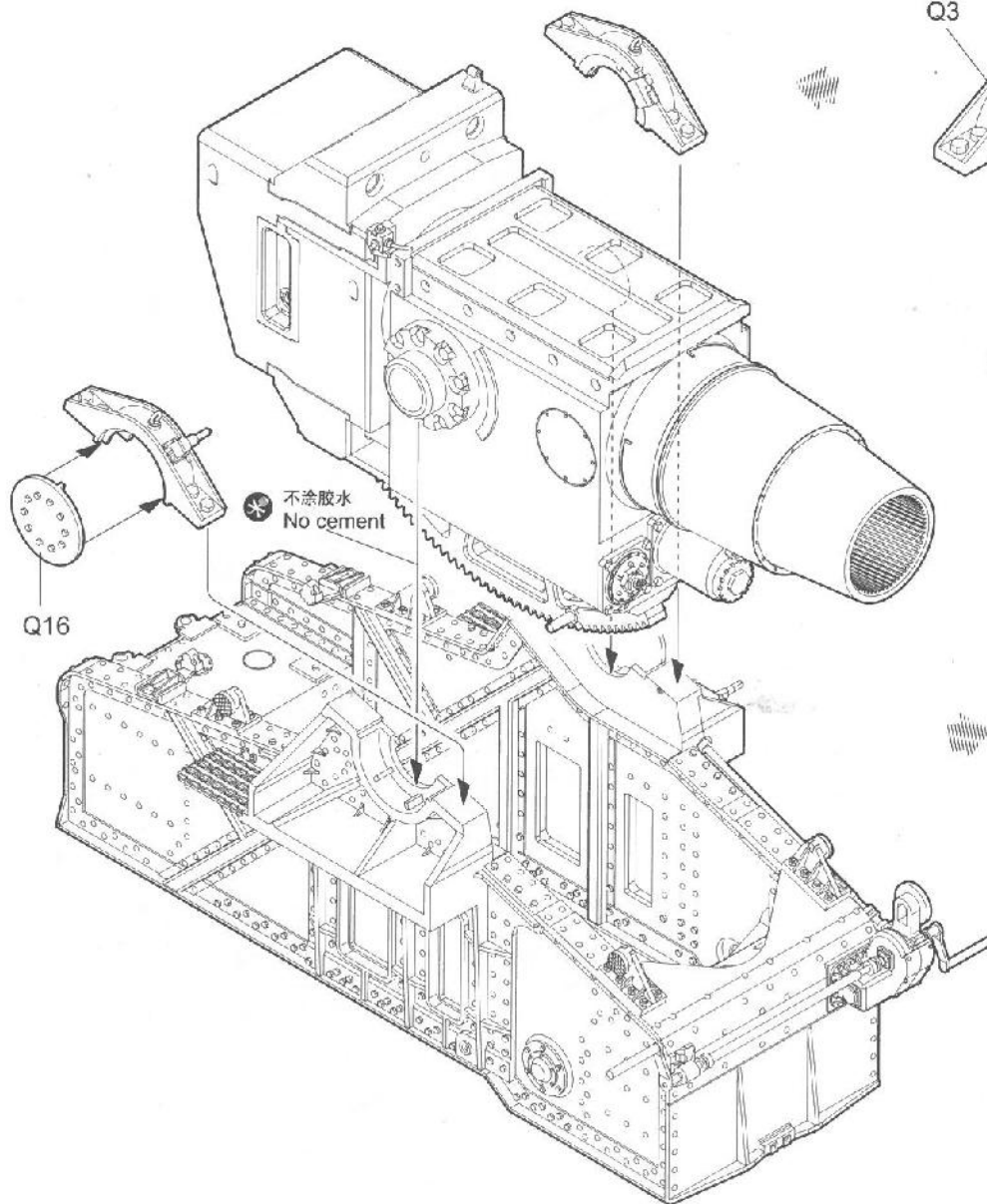
25 炮弹组装
Shell installation

Geraet 040 选用
Only for Geraet 040 《重磅炮弹》
Heavy shell

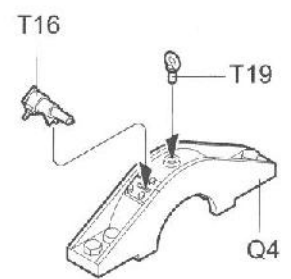
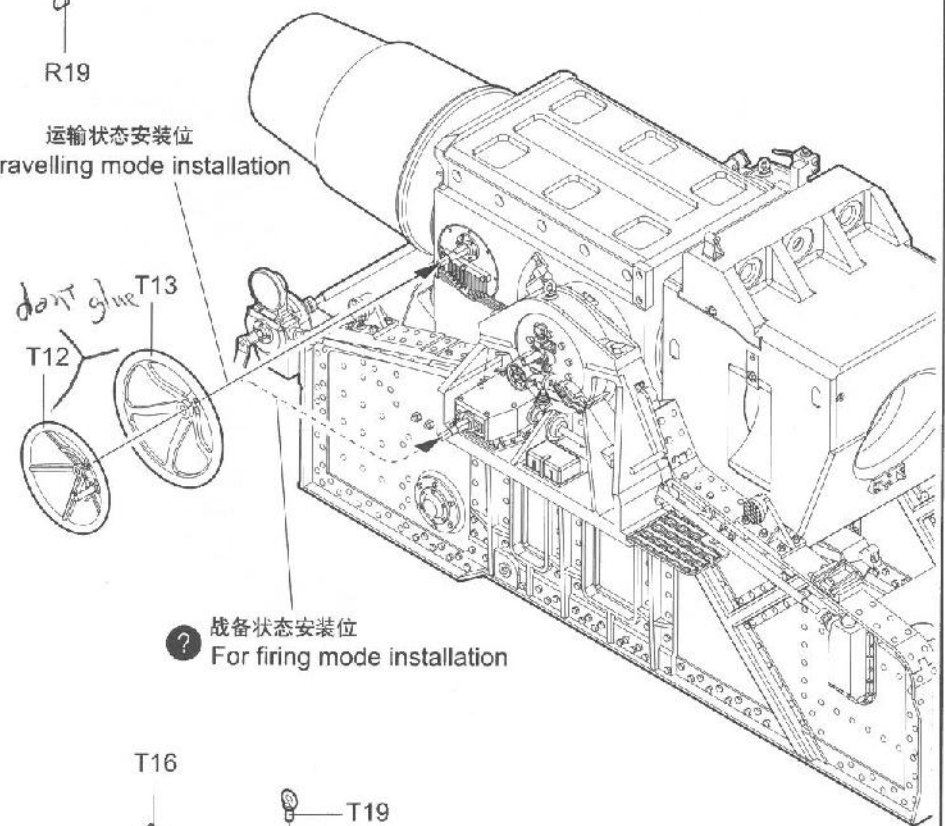
《轻炮弹》
Lighter shell



26 火炮组装
Mortar installation

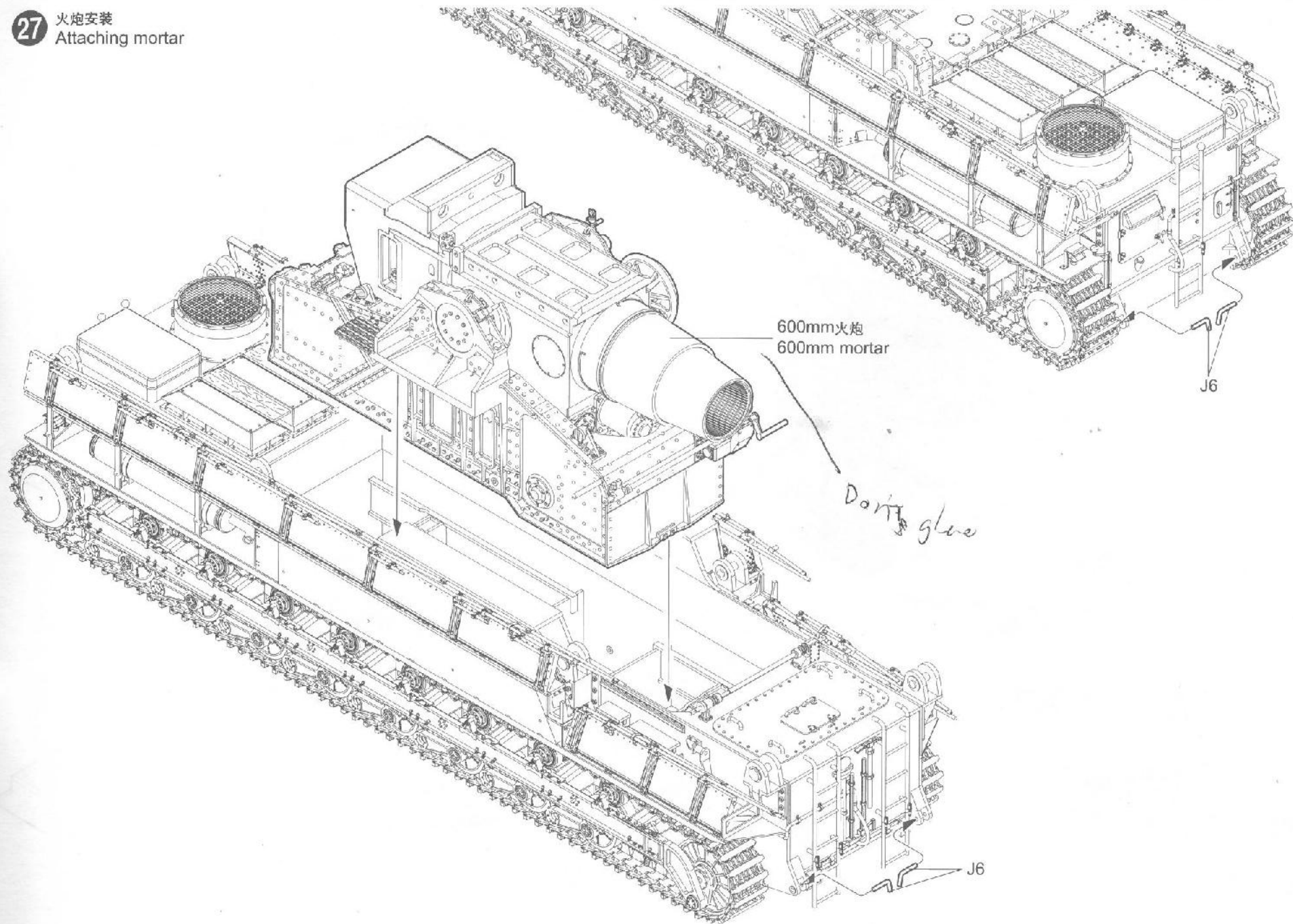


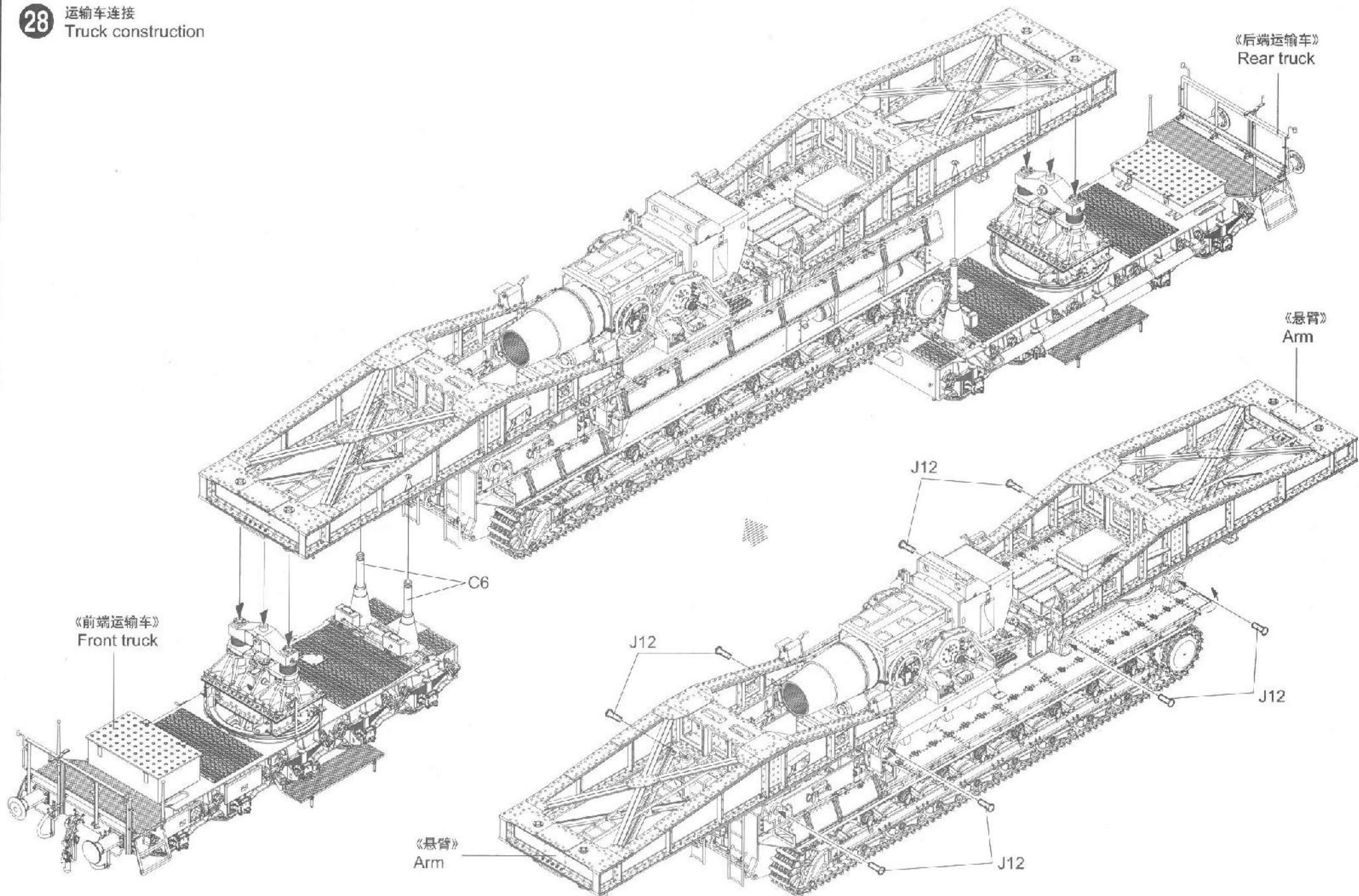
运输状态安装位
For travelling mode installation

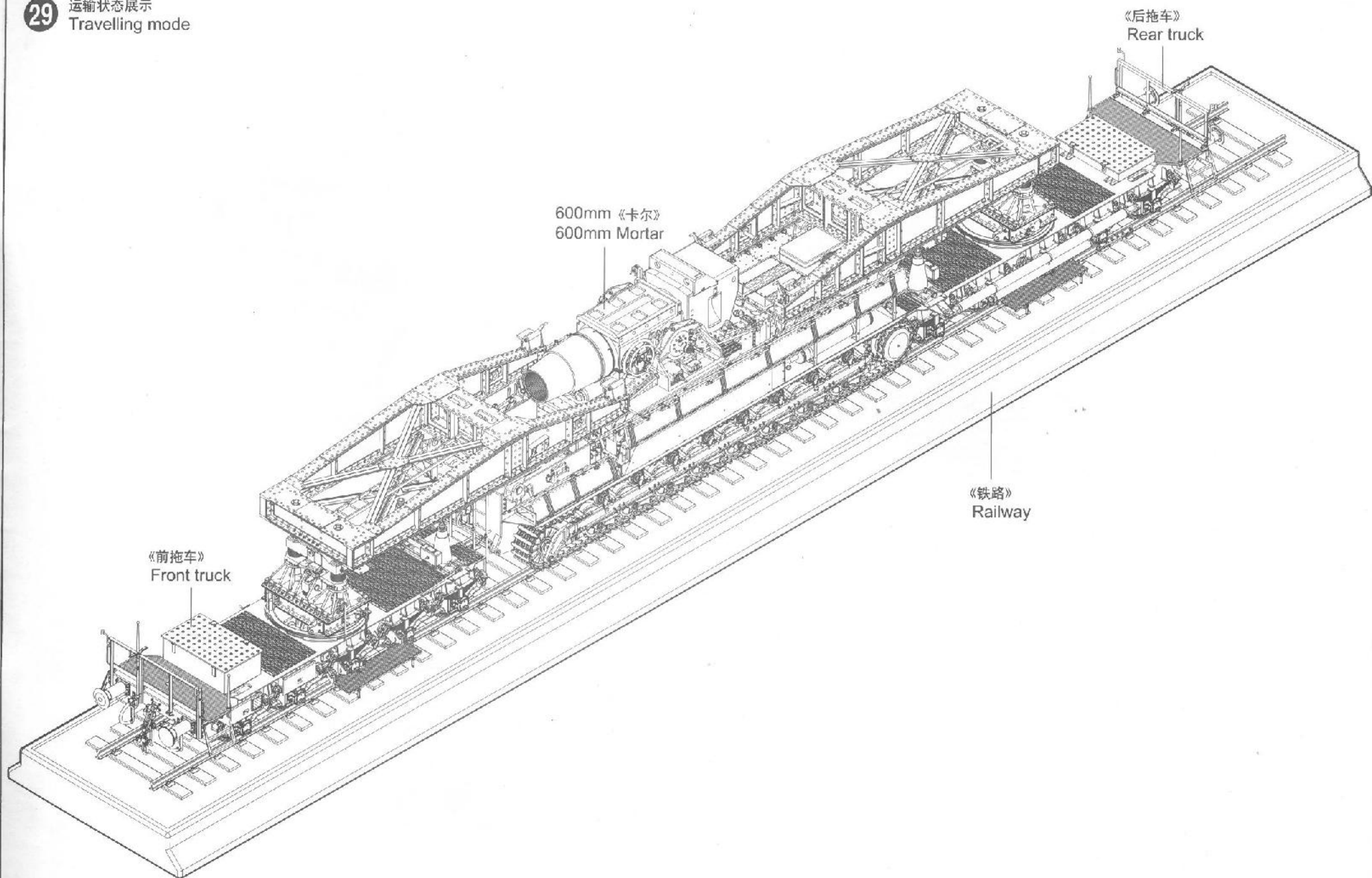


27

火炮安装
Attaching mortar

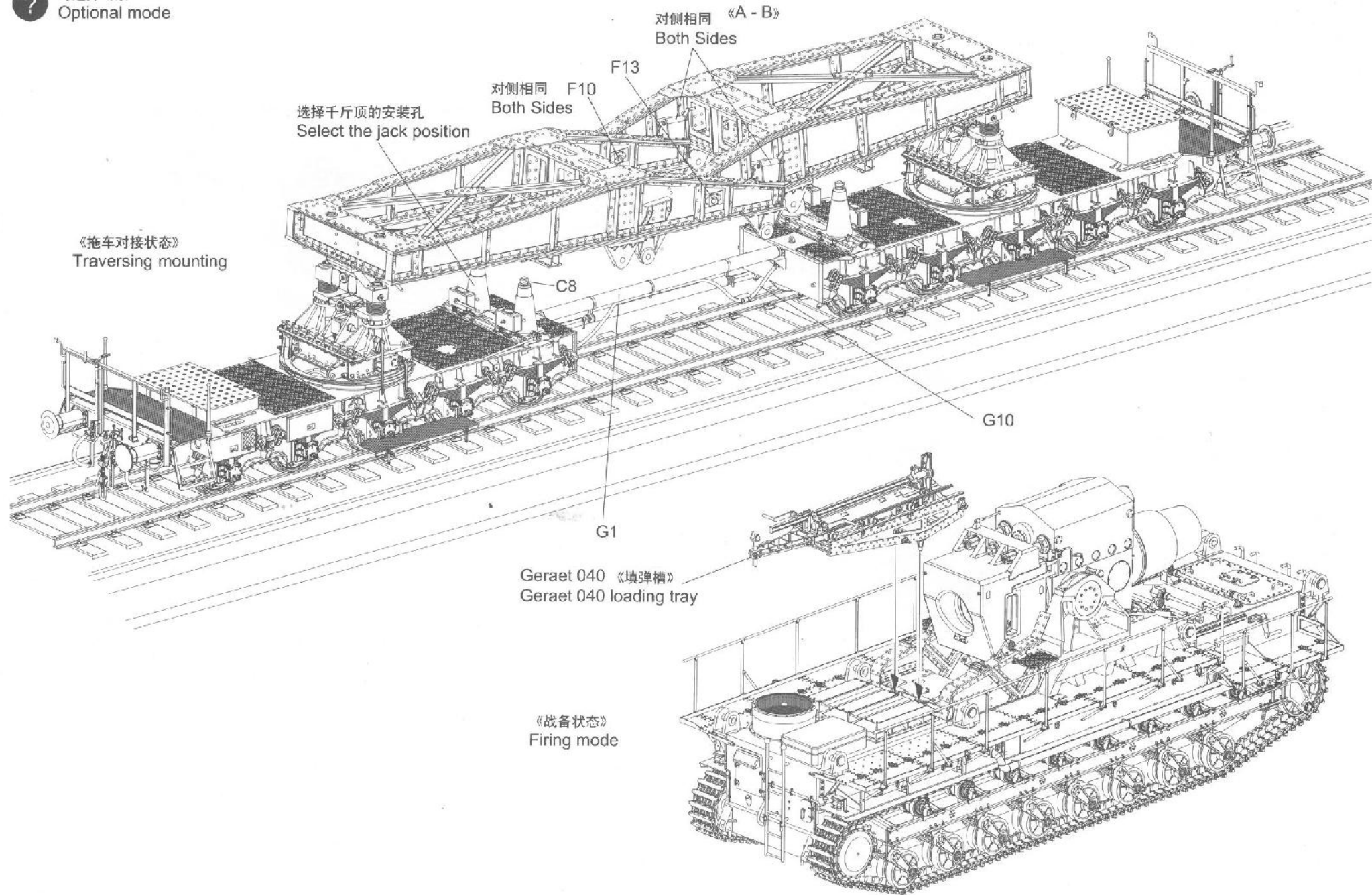






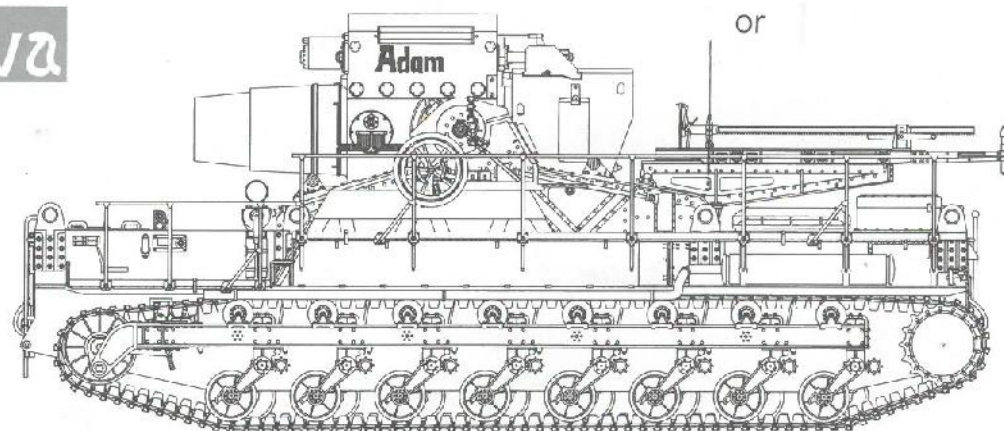
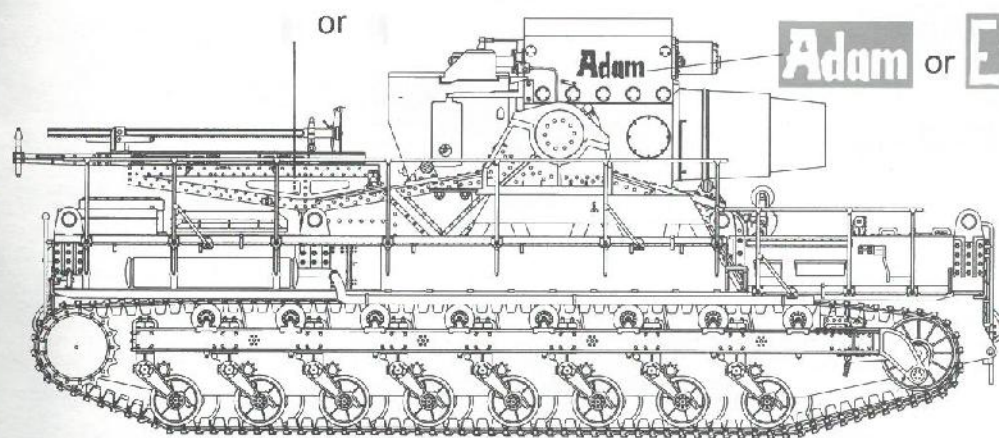
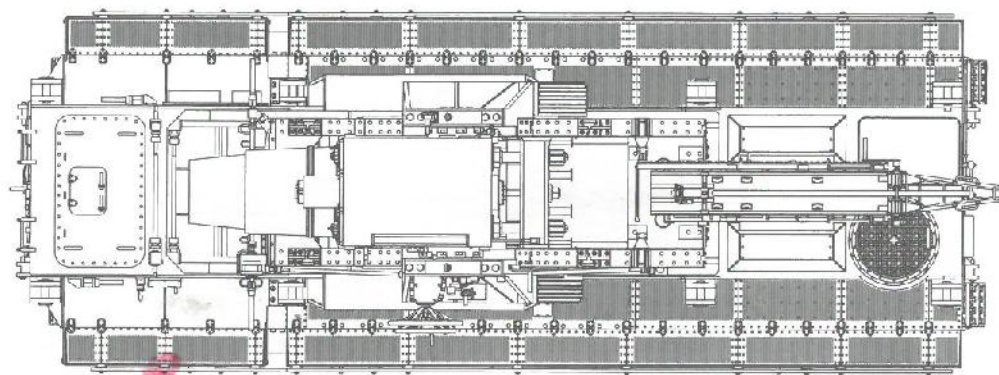
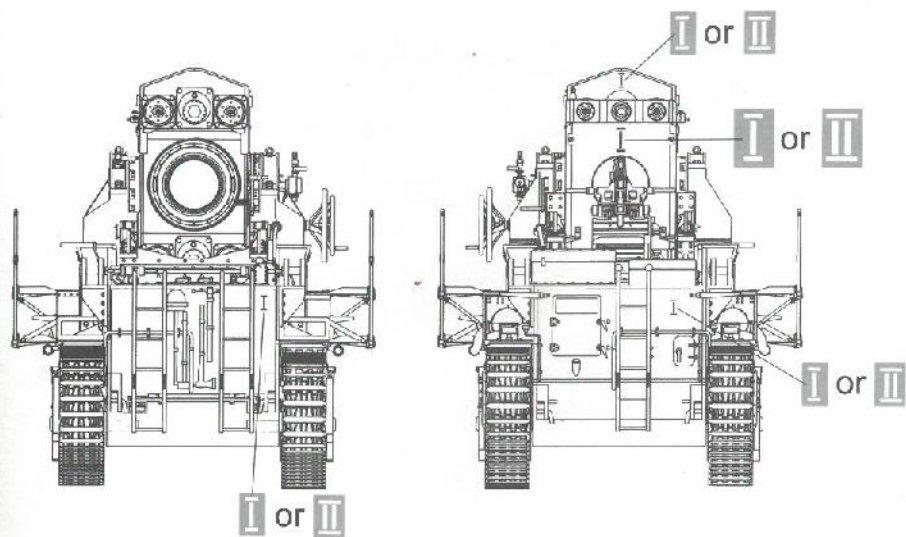


可选择场景
Optional mode



涂装同标贴指示
Painting & Marking guide

深灰色
Overall dark grey RAL7021



涂装同标贴指示
Painting & Marking guide

深灰色
Overall dark grey RAL7021

